开价强引流

தேயில் தந்த தங்கம்



- என்ன மெயில்வாகனத்தார் மாம்பழத்தோடு வந்து இறக்கியிருக்கிறீங்க?
- ஒலிம்பிக்கில் தங்கப் பதக்கம் பெற்றுத்தந்த தேயில தொழிலானரை வாழ்த்திவிட்டும் மோக வந்திருக்கிறேன். நான் சோற்றும் சாதனே வீரர்கள் அவர்கள்தான்.

குழலினிது யாழினிது எ**சுப**ர் தாம்**விரும்பும்** இசையை 'றேடியே**ஸ் பதி'யில்** ஒலி<mark>ப்பதி</mark>வு செய்தோர்



ஒலிப்ப**திவுத்துறையில் யாழ்நகரில்** மு**ன்**ன**ணி வகிக்கும் ஸ்தாபனம்**

றேடியோஸ்பதி

- 🗌 மணிக்கூடுகள், கைக்கடிகாரங்கள்,
-] வானெனிப்பெட்டிகள், ரேப்ரெக்கோடர்கள்
- ் தொல்ல்க்காட்சிப்பெட்டிகள்... அவேத்தையும்
- புதிதாக வாங்கவும்
- திருத்தம் செய்யவும்... உங்கள் ஞாப்கத்தில்
 'பதி'வாகி இருக்கவேண்டிய பெயர்.

கஸ்தூகியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்

தொளேபேசி; 7805.





தரமே எமது தாரக மந்திரம்

புகைப்**படம்** புளொக்ஸ் போட்டோஸ்ரற்

குறிப்பிட்ட தேதிக்கு உங்கள் ஓடர்கள் செய்துதரப்படும்.

துரித சலவைக்கும் சிக்கன சலவைக்கும் மில்க்வைற் சலவைப் பவுடரை வாங்கி உபயோசியுங்கள்.

திறியபைகற் விலே ரூபா ஒன்றுமட்டுமே. மேனுறைகளே அனுப்பி பெறுமதிவாய்ந்த பரிசில்களேப் பெற்றுக்கொள்ளுங்கள்.

மி<mark>ல்க்வைற்</mark>யாழ்ப்பாணம்



ைரவபேசி: 522

ஸ்ரான்லி வீதி, பாழ்ப்பாணம்.



ஆகஸ்ட் **- 1**980 நகை - 18

சுவை - 8



விபத்து விதி

யிப்பானில் ராக்ஸிகளில் சாரு நியின் ஆசனத்தின் முன் னார் அவரின் மேணி பிள்ளுகள் அடங்கிய குடும்பைத் நின் புகைப்படம் மாட்டப்பட்டிருக்கும். குடும்பத்தைப் புகைப்படம் நிணவு படுத்துவதால் சாருதி ராக்ஸியை மிகவும் நிதானமாகச் செலுத்துவான்.

நம்தாட்டின் சூழ்நிலேயே வேறு. சாரதிகள் குடும்பத்தை மறந்தே வாகனத்தைச் செலுத்துகிருர்கள். அதனுல் விபத்துகளும் விளுடிக்கு விளுடி அதிகரித்த வண்ணம் இருக்கின்றன.

விபத்துகளுக்கு குடும்ப நினேவு இல்லாமை மட்டும் காரணமல்ல போவீஸ் இலாகாவின் வீதி ஒழுங்கு முறையைப் பாதசாரிகள் உதாசீனம் பண்ணுவதும் விபத்துக்கள் ஏராளம் நிகழ ஏதுவாகின்றன.

CROSS HERE என்று எழுதப்பட்டு இருக்குமிடங்களில் வீதியைக் கடவாமல் வேறுபாதைகளால் கடக்க முற் பட்டு வாகனங்களுடன் கிளித்தட்டு விஃளயாடி விபத் துக்குள்ளாகின்றவர் ஏராளம். ஒருவழிப்பாதையில் எதிர் நீச்சல் போடும் வீரர்களா தும் விபத்துக்கள் ஏற்படுவது இடைடு.

சிதினின் வீசாலமின்மையும் எமது விபத்து வீதிக்கு ஒரு காரணம், அன்று மாட்டுவண்டியும், சைக்கிள் வண்டியும் ஓடிய அதே வீதிகளில்தான் இன்று மோட் டார் சைக்கிள்களும், பஸ்களும் படகுக்கார்களும் ஆருய் ஒடுகின்றன. இந்த ஒடுங்கிய வீதிகளில் எமது ஒலிம்பிக் வீரர்கள் ரேஸ் ஓடிஞல் விபத்து நேராமலா போகும்.

நகரங்<mark>களில் வீதிகளே சிறுவர்களின் விஃாயாட்டு மைதா</mark> னம் வ<mark>ாகன</mark>ங்களும் சிறுவரைப் பந்தா டத்தவறு அதில்ஃ.

பெண்களின் கவர்ச்சி உடைகள் சாரதிகளே ஈர்ப்பதால் மோதல் ஏற்படுகின்றன என்பதும் உண்மையே.

இன்று விபத்து வார்ட் நிரம்பி வ<mark>ழிகின்றது. இன்று</mark> விலேவாசி இருக்கும் உயர்ந்த நிலேயில் ரத்ததானம் செய்யமுடியாத நிலேயில் நாம் இருக்கின்ரும் சாரதி களும் பாதசாரிகளும் விழிப்புணர்ச்சியுடன் வீதிவலம் போவது எல்லோர்க்கும் நல்லது.

මෙග්නීනාඛනාණු නාර්

சிரித்திரன்



18-வது ஆண்டு நிறைவிண _{யொட்டி நடரத்தும்} சிறுகதைப்போட்டி

- முதற்பரிசு ரூபா 100/-யாழ்-ரேடியோஸ்பதி நிறுவனம் வழங்குகிறது.
- இரண்டாம் பரிசு ரூபா 75[-ரவர் கோப்பி அன் கல் (B) பார்

- மூன்ளும் பரிக ரூபா 50/-(ஒரு சிரித்திரன் அபிமானி வழங்குகிளுர்)
 மற்றும் ரூபா 25/- பெறுமதியான 4 பாராட்டுப் பரிக கள்
- முடிவுதேதி 10-10-80 வரை பின்போடப்பட்டுள் னது.
- ெநிபந்தஃனகள்:
 எவரும் பங்குபற்றலாம். வயது வேறுபாடில்ஃல,
 கைகைகள் சிரித்திரனில் 5 பக்கங்களுக்கு மேற்படா
 திருத்தல் வேண்டும்.
- ஆசிரியரின் தீர்ப்பே இறுதிமுடிவு:
- கதைகள் அனுப்பவேண்டிய முகவரி: சிறுகதைப்போட்டி சிரித்திரன் 559 கே. கே. எஸ். வீதி யாழ்ப்பாணம்.



த. வீபுலன் சாவகச்சேரி கே: எப்படிப்பட்டவளுல் இலக்கி யம் படைக்கமுடியும்?

ப; இலட்சமுள்ளவஞலல்லை இல ட்சிய முள்ளவஞல்.

வி. நவரட்ணம் பாழ்ப்பாணம் கே: நாம் எப்போது விரக்தி அடைகிரேம்.

ப: இரட்சகனென நம்பியவன் இராட்சககை மாறும்போது.

1

<mark>ரி. சாம்ப</mark>சிவம் கொட்டாஞ்சேணே கே; உமது திருமண வாழ்க்கை பற்றி கூறும்?

ப: திரு மணம் கமழ்கிறது. என்னே லாட்டும் திருவாட்டி ஒ**ருபக்**தை. சடையலில் சாம் பிராணி, ஊதுபத்தி கற்பூர மணம் கமழும்.

வெ. தமிழ்செல்வி விஸ்வமடு கே: உமக்குப் புரியாத புதிர்எது? ப: விவாகரத்துப் பெருகும் உல தில் எப்பட சேனக்கொகை

விவாகரத்துப் பெருசூம் உல கில் எப்படி சனத்தொகை பெருகுது என்பதுதான்.

வே. அப்துல்ஹைமீட் அடம்பன் கே; மனிதனுக்கு ஆபத்தானது எது?

<mark>ப; பாம்பு பட</mark>மெடுத்தால் ஆபத் தில்லே. பண்பில்லாதவன் படமெடுத்தால் ஆபத்து. வி. சசிகலா கரவெட்டி கே: நாடகமே உலக**ம், உண்** மையா?

ப; அன்று நாடகமே உலகம் நேற்று சினிமாவே உலகம் இன்று டெலிவிஷனே உலகம்

வ, மஞேகரன் கல்முணே கே: எல்லோருக்கும் உள்ளது எது எல்லோருக்கும் இல்லா<mark>த</mark>து எது?

ப: எல்லோருக்கும் உள்ளது பகி எல்லோருக்கும் இல்லாதது உணவு.

த. குஸ்ச்செல்வி மட்டக்களப்பு கே: எது கேஸ்?

ப; கவலோயின் நிழலே கலே.

கை. சிறிஸ்கந்தராசா முள்ளியவ*ீ*ள கே; விஞ்ஞானம் என்ன செய் ததை?

ப: அன்று கண்டம்விட்டு கண் டம் போகும் ஏறுப்பிளே கோக்கண்டு பிடித்தது இன்று கண்டம்விட்டு கண்டேம் பாயும் ஏவு கண்டையைக்கண்டு பிடித்தது.

து. மலெர்விழி கொட்டாஞ்ச**ீன** கே: கர்நாடக இசை ரேசித்தவன் இன்றுடமெல்லிசை ரேசிக்கி<mark>ன்</mark>றுவே*!*

ப; ஞுனப்பழம் ரசித்த காலம் மஃ மெறிவிட்டது. இது ஐஸ் பழம் ரசிக்கும் காலம். ம. சிவ**பாலன் களுவாஞ்சிகு**டி. கே: எண்ணேயா தண்ணீராமேலா னது?

ப: எண்ணே குடித்து உயிர்வாழ முடியுமா?

M

தி. மகேந்திர**ன்** துணுக்காய் கே: விஸ்மதிக்கக்கூடியது எது? விஸ் மதிக்கமுடியாதது எது?

ப: நேரம் விஃ ம**திக்**க முடியா தது, நேரத்தைக் காட்டும் கடிகாரம் விஃலமதிக்கக் கூடி யது.

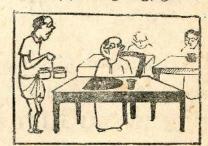
மு. மாணிக்கம் அல்வாய் கே: அன்றைய தமிழனுக்கும் இன்றைய தமிழனுக்கும் உள்ள வேறுபாடு என்ன?

ப: அன்று தேவாரம் பாடிய நாயன்மார்களேத் துதித்தார் கன். இன்று பீன்னணிப்பாட லுக்கு வாயசைக்கும் நட்சத் திரங்களேத் துதிக்கிண்றுர்கள்.

வே. கணேச்செல்வன் பஃள கே: இன்று கும்ப<mark>கர்ணன் இருந்</mark> தால்?

ப! அரசாங்கை சேவையில் கடமமை யாற்றுவாள்.

சுகுமார் வெள்ளவத்தை கே: காலால் அடிக்கும் கராத்தே காரன் பற்றி உமது கருத்து?



ப; வயற்றில் அடிக்கும் ஹேட் டல் முதலாளிகளிலும் நல்ல வர்கள். ஸ்டெலாமேரி இனவாகு கே: குடித்துவிட்டு நடக்க முடி பாது தன்னாடிப் போவபன்பேற்றி உமது கருத்து?



ப: நன் நடத்தை பிடிக்காதவர்.

П

த, நிமலன் வெள்ளவத்தை கே: எவன் பழுத்த முட்டாள்?

ப: காதல் திருமணங்கள் விவா கரத்தில் முடியும் உலகில் காதலுக்காக தற்கொலேசெய் பவன்.

சி. அருள்பிரகாசம் வவுனியா கே; கடவுள் எப்போ சிரிக்கின் ருர்?

ப: ஆறடி மனிதன் அறுபது ஏக் கர் காணி வாங்கும்பொழுது

П

தி சிவ**ராமன் அக்**கரைபற்றி கே: பிள்ளோயின் வளர்ச்சிக்கு பாசம் அவசியமா, அரவஃண ப்பு அவசியமா?

ப: அரவணேப்பு இல்லா பிள்ள கள் அரவமாக வளரும்

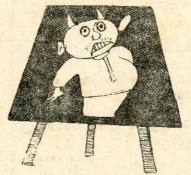
ச, நகுலேஸ்வரண் கிளிகொச்சி கே: தேர்தல்கொலப் பேச்சாளர் கள் பற்றி உமது கருத்து என்னை?

ப; எனக்குத் தெரிந்த சோதிடத் தென்பேடி கேன்னி லக்கினகாரண் கேன்னிபோல் கேனிவாகப்பேசு வான். சிம்ம லக்கினகாரண் சிங்கம்போல் கர்ஜிப்பான். விருச்சியலக்கினகாரன் தேன் போல் கொட்டுவான் இடப லக்கினகாரன் எருதுபோல் கத்துவான்.

வே. தர்மகுலகிங்கம் பூநகரி கேட் எதிர்காலம் எமது தமிழ் இலக்கியம் எப்படி இருக்கும்?

ப: ஆழமான அஸ்இவாரம் இல் லாமல் கோபுரத்தைக் கட்ட முடியாது. சிறுவர் இலக்கிய மில்லா நாட்டில் காவியத்தை எதிர்பார்க்க முடியாது,

ம். ராமநாதன் யாழ்ப்பாணம் கே: இன்று மாணவர்களிடம் குரு பக்தி உண்டா?



ப: அவர்கள் வ**ல**ரையும் குருவின் படத்தை கரும்பலகையில் பார்த்ததில்லேயா.

் க. பத்மநாதன் சங்காணே கே: உணவா உரிமையா மேலா னது?

ப: உணவு. உடல் வாழ்ந்தோல் தான் உயிர்வாழும். உயிர் இல்லா உடலுக்கு உரிமை எதற்கு.

இ. மஞேகரி குருநாகல் கே: அன்றைய கஃஞேர்க்கும் இன் றைய கஃஞேர்க்கும் உள்ளவேறு பாடு?

பு: அன்று சிற்பம் செய்தார்கள் இன்று பொம்மைகள் செய் கின்ருர்கள்.

🛊 – பரிசுக்குரிய கேள்வி.

த. அருள்தோதி முகத்துவாரம் கே: சினிமா நடிகைகளின் படம் கேள் சஞ்சிகைகளில் பிரசுரிப்பது குற்றமென சட்டம் இயற்றப்பட் டால்?

ப; சஞ்சிகைகள் பல கவடுதெரி யாமல் மறையும்.

□ ★

பரமேஸ் சின் குயா புத்தார் கே: எழுத்துக்கும், தலே எழுத்து கும் உள்ள வேறுபாடு?

ப; கதையை எம்மால் அனுப விக்க முடியும். பிறர் தலே எழுத்தை எம்மால் அனுப விக்க முடியாதல்லவா.

தி. பத்மராசா பள கே: மண்வி எப்படிப்பட்டவளாக இருக்கேவேண்டும்:

ப: பண்னீர் சொரியும் மேகமாக இருக்கவேண்டும், கண்ணீர் சொரியும் முகமாக இருக்கை கூடாது.

□ □ □ கிவசுந்தரம் கரவெட்டி.

கே: பெற்ருரே பிள்ளேக்கு பெண்பார்த்து முடித்துவைப்பது தற்காலத்திலும் பேணப்பட வேண்டியதுதாஞ?



ப; தையலர்தம் உடையளவை தையல்காரரிஞல் அளந்தறி ந்து கொள்ள முடியும். தாம்பெற்ற பெண்ணின் உள அளவை பெற்ரேரால் கூட அளந்து கொள்ளமுடியாது.



திரைகடல் ஓடியும்

திரைகடல் ஓடியும் திரவியம் தேடு ' என்று ஒரு தமிழ்ப்பழ மொழி இருக்கிறதல்லவா! இதன் அர்த்தம் இன்று பிழையாகவே கொள்ளப் படுகின்றது. கடல் தாண்டி பிறதேசங்களுக்குச் சென் றும் செல்லங்களேக் கொண்டுவந்து சேர்க்கவேண்டும், என்றே இன்று இப்பழமொழிக்கு விளக்கம் அளிக்கப்படுகிறது.

உண்மையில் இதன் அர்த்தம் வேறு. கடவிலே மூச்சடக்கி மூத்துக் குளிப்பது மிகவும் கஸ்டமான தொழில். உயிர்போகும் காரியம். நீரின் அடிவரை சுழியாடிச் சென்றே சிப்பிகளேப் பொறுக்க வேண்டும். எத்தனே கஸ்டங்களே அனுபவித்தாலும் செல்வத்தைத் தேடவேண்டியது அவசியம் என்று விளக்குவதற்காகவே இப்பழமொழி உண்டோகியது. திரைகடலிலே சுழியோடியாவது முத்துக்களேச் சேகரித்து வா' என்றுதான் இது அர்த்தமாகின்றது.

இன்றுபோல அர்த்தம் சொன்வதாயின் இப்பழமொழி ''திரை கடல் தாண்டியும் திரவியம் தேடு'' என்று இருந்திருக்குமே! வெளி நாடு சென்று செல்வத்தைத் தேடுவதில் இன்று அத்தணே தூரம் கஸ்டம் இருப்பதாகவும் தெரியவில்லேயே.

எனவே இப்பழமொழி மூச்சடக்கி முத்துக் குளிப்பதையே குறிக்கிறது என்பதில் இனியென்ன சந்தேகம்.

— அகளங்கன்

அடுத்த இதழிக்.... சிரித்திரன்

யாழ்நகரின் பிரபல வர்த்தக ஸ்தாபனத்து**டன்** இணந்**து** நடாத்தும்

பாடசாலே மாணவர்க்கான போட்டி

2

விபரங்கள் அடுத்த இதழில்...

ஆ**சிரியர்: உ**லகில் கூடிய சனத் தொகை உள்ள இடம் எது?

மாணவன்: விபத்து ''வார்ட்.'' சேர். பீச்சைக்காரன்: ஏனம்மா பெருந் தொகை பணம் வைத்துகொண் டும் கவலேயாயிருக்கிறீங்க? நடிகை: பணத்தால் வயது ஏறுவ தைத் தடுக்க முடியவில்லே.

முறுபிறவி காத்மியம்

- □ வாங்கிய கடஃனத் திருப்பிக் கொடுக்க மறந்தவர் அடுத்த பி றவி பி ல் அறஃணயாகப் பிறவி எடுப்பார்.
- _ ஆயாவிடம் பிள்ளேப் பாரத் தைக் கொடுப்பவள் மறு பீறவியில் கங்காருவாகப் பீறப்பாள்.
- ☐ பதுக்கல் வியாபாரி மறு பிறவியில் எலியாகப் பிறப் பார்.
- □ குடும்பக் கட்டுப்பாட்டு அதி காரி மறுபிறவியில் முயலா கப் பிறவி எடுப்பான்.
- ☐ சாராயத்தில் தண்ணீர் கலப் பவ**ன் அ**டுத்த பிறவியில் நீர்ப் பாம்பாகப்பிறப்பா**ன்**≀
- சிரிக்கத் தெரியாதவன் மறு
 பிறவியில் தேவாங்காகப்
 பிறப்பான்.
- □ குதிரை ஓடிப்பரீட்சை பாஸ் பண்ணுபவன் மறுபிறவியில் குதிரைப்பாகஞைகப் பிறப் பான்.
- கட்சிவிட்டு கட்சிதாவுபவள் அடுத்த பிறவியில் குரங்கா கப் பிறப்பான்.
- □ நுனிப்புல் மே(ல்) தாவி அடுத் தபிறவியில் ஆடாகப் பிறப் பான்.
- தரமில்லாத துணிகளேவாடிக் கையாளருக்கு கட்டிச்சுமத் தும் பிடவை வியாபாரி மறு பிறவியில் கழுதையாகப் பிறப்பான்.
- விடு சீதனமாகக் கேட்பவன் மறுபிறவியில் கு யி லாகப் பிறப்பான்.

பாரதி நூற்ருண்டு

பாரதியை ஒரு கவிஞன் என்ற மட்டிலேதான் பலர் கருதுகின்ற னர். கவிதையிலே புரட்சிசெய்த வன் என்ற வகையிலே புரட்சிக் கவிஞன் எனவும் கம்பனுக்குப் பிறகு தோன்றிய பலநூறு கவி ஞர்களுக்குள் கவிதா சாமர்த்யம் மிக்கவன் என்ற வகையில் மஹா கவி எனவும் அழைக்கின்றுர்கள் பாரதி ஒரு கவிஞன் மட்டுமல்ல. கதாசிரியன், பத்திரிகாசிரியன், சமஸ்கிருதம், ஆங்கிலம் ஆகிய வற்றிலிருந்தை பல அரிய கருத்துக் க**ோத்** தமிழாக்கித் தந்தமொ**ழி** பெயர்ப்பாளன், தத்துவஞானி, விடுதலேப் போராட்ட வீரன் இத் துவைக்கும் மேலாக மானிடத்தை நேசித்த மாபெரும் ககே ஞன்.

1982ல் நிகழுவுள்ள 'பாரதி நூற் ருண்டை' நிகழ்ச்சிகள் இந்த மாபெ நூங் கலேஞேனின் பண்முகப்பட்ட வடிவங்களேயும் முழுமையாகத் தரிசிக்க வகைசெய்யும் என எதிர் பார்க்கிரேம்.

குருதிமலே

வீரகேசரி நாவல் வெளியீட்டுத் துறை இரண்டாண்டு இடை வெளிக்குப் பிறகு தரமான ஒரு நாவலேத் தந்துள்ளது. தி. ஞான சேகரன் எழுதிய 'குகுதிமஃ' எண்ற இந்த நாலல் மலேயகத் தொழிலாளர்களின் ஒருகாலகட் டப் பிரச்சிணேயைப் பொருளாகக் கொண்டது. தோட்டங்களேத் தேசிய மயமாக்கு தல் என்ற போர் வையில் கடந்த சில ஆண்டு மலேயகத்தில் உரு களுக்கு முன் வெடுத்த பௌத்த சிங்களபெருந் தேசியவாத இனவெறியையும் அதற்கெதிராகப் GUIT OF 14

வென்ற தோட்டத் தொழிலாள ரின் துணிவையும் சித்திரிக்கும் இந்நாவல் மலேயகத் தமிழ்நாவல் வரலாற்றிலும் ஈழத்துத் தமிழ் நாவல் வரலாற்றிலும் புதிய ஒரு திருப்பத்தைத் தோற்றுவிக்கும் என நம்பலாம்.

இலக்கண வித்தகர்

யாழ்ப்பாணப் பல்கலேக் கழகம் தனது முதலாவது பட்டமளிப்ப விழாவிலே பல்கலேக் சழகத்துக்கு வெளியேயுள்ள அறிஞர்களேயும் கௌரவித்துப் பட்டமளிக்கும் மரபையும் தொடக்கி வைக்கின் றது. இத்தகைய கௌரவ பட் டம் பெறும் அறிஞரில் ஒருவர் பண்டி தர் இ. நமசிவாயம் அவர் கள். தொல்காப்பிய உரைக்கு உலகம் போற்றும் பதிப்புக்கந்த மகாவித்துவான் சி. கணேசைய ரின் தேவே மாணுக்கணுக - எமது காலத்தின் தலேயாய இலக்கணப் பேரறிஞ்ஞகத் திகழும் இந்தப் பண்டி தருக்கு இலக்கண வித்தகர் என்ற கௌரவப்பட்டத்தை வழ ங்குவதன் மூலம், யாழ்ப்பாணப் பல்கலேக் கழகம் அன்னெரின் அறி வாற்றவேயும் மரபுவழித் தமிழ் கல்லியையும் கௌரவிக்கின்றது என்று கொள்ளலாம். ஆண்டு தோறும் இந்தக் கௌரவப்பட்ட மரபு தொடரட்டும். கல்வியாளர்

கள், அறிஞர்கள் ஆதியோரை மட்டுமன்றிக் கலேஞர்கள், எழுத் தாளர்கள், கவிஞர்கள் ஆகியோ ருக்கும் தகுதிகண்டு கௌரவம் வழங்கும் என்று எதிர்பார்க்கி ரேம்:

2 குறுநாவல்கள்

தமிழகத்திலிருந்து மாதந்தோறும் வெளிவரும் நாவல்கள் பொது வாகக் குறைப்பிரசவங்கள் என்ற கருத்தே நிலவுகின்றது, வர்த்தக நோக்கில் வேகமாக எழுதப்படும் இத்தகைய சாதாரணகதைகளின் மத்தியில் ஒருசில தரமானபடைப் புக்களும் கிடைக்கின்றன. கல் பஞ வெளியீடாக வெளிவந்த பொன்னீலனின் புதிய மொட்டுக் கள், சு. சமுத்திரத்தின் கேள் வித் தி! என்பன இவ்வகையிற் குறிப்பிடத்தக்களை. இலக்கிய வெளிச்சம் பரவாத கிராமப்புறங் களேயும்.சுரண்டப்படும் மக்களின் அடிமட்ட வாழ்க்கை நிலேமையும் சித்தரிப்பதில் வல்லவர்களான இவர்கள் அத்தகைய அடிமட்ட மக்கள் மத்தியில் உருவாகிவரும் வார்க்க உணார்வையும் சுழுகத்தை மாற்றியமைக்கும் வ கையில் கொழுந்து விட்டெரியப்போகும் புரட்சித் தீக்கான தீப்பொறிகளே யும் தெளிவாக இனங்கண்டு காட்டுகின் மூர்கள்.

ஒரு; உனக்கு காயம் ஏற்ப்பட் டும் உங்க எஜமான் கண் ணீர் அடிக்கவில்ஃேஃய.

வேலேக்காரன்; அப்படிச் சொல் லாதையுங்க கறிக்கு காரம் கூடிளுல் கண்ணீர் வடிப் பார். —ஜோக்கிராட்டிஸ்



அந்தக்காலம் மலேயேறி விட்டது...

ட் க்வேகம் நாட்டி விருந்து குறுக்குப்பாதையில் ஏறி வந்த பண்டா கங்காணி கரத்தை மூட் டில்வந்து மூச்கவாங்க நின்றுர்.

ஒருநாளும் இல்காமல் துரை தன்னே அவசரமாக வந்து காணும் படி சொன்னது அவருக்கு ஒரு வகையில் சந்தோஷ்த்தையும் ஒரு வகையில் துக்கத்தையும் அளித் தது.

கணக்கப்பிள்ளோயிடம் சொல் லாமலே லொரியை நாட்டுக்கு எடுத்துப்போன் சங்கதி ஒருவேளே துரைக்குத் தெரிந்திருக்குமோ என்ற கவலேதான்.

லொரி விஷயத்துக்காக துரை என்ன கேட்டார் எப்படி பதில் சொல்வது என்பதை தயார்படுத் திய நிஸ்யில் ஆபிசை நெருங்கி ஞர்.

ஆபீஸ் அலைவல்களே முடித் திக் கொண்டதுரை, ''கங்காணி வந்ததும் பங்களாவுக்கு வரச் சொல்'' என்று ஆபீஸில் உள்ள வர்களிடம் கூறிவிட்டு போயிருந் தது அவருக்கு இன்னும் ஆச்சரி பத்தையும் பயத்தையும் கொடுத் தது.

வழமையாக போகும் ஆபீஸ் **தான்** ப**ங்க**ளாதான்.

செங்குத்தான மஃல யின் அடித்தளத்தில் இருந்து நேராக நீண்டிருந்த படிகளின் உச்சியில் பங்களா இருந்தது,

் தொரைக்கென்ன வரச் சொல்லிவிட்டு காரிலோ மோட் டார் சைக்கௌிலோ போய்விடு வார். இந்த படிகௌில் ஏறிஇறங்கி பார்த்தாலல்லவா தெரியும். படி கௌில் மட்டுமா? கொழுந்தெடுக் கும் மேஃகௌில்!''

மூச்சு இறைக்க ஏறிவந்த கங் காணியை இருக்கச்செய்து தனது சொந்த பாஷையிலேயே துரை பேசிஞர்.

'கங்காணி இப்ப தோட்டத் திலே வரவர கேலீலைசெய்ய ஆட் கள் குறைந்து போய்விட்டது. போனமாசம் பத்து குடும்பம் இந் தியாவிற்கு போய்விட்டது. போனமாசம் பத்து குடும்பத்தி அம் குறைந்தது நாற்பது வேலே யாட்கள். இப்ப ஆட்கள் இல்லா மல் மலேயில் கொழுந்து 'ரவுண்' ந் எல்லாம் பிந்தி போவுது. போன வருஷம் ஐம்பது பீள்ளேகளே பேர்பதிய ஏலாதுனு சொல்லி

— கங்குலன் —

அனுப்பிய பொடியன்கள் லாம் இப்ப கொழும்புல இரும்பு கடையில் சைவ ஓட்டல்ல வேலே செய்யிறுங்க. அளி ம்கை உழும் உடனே போய் கட்டி வரனும்... போய்வர செலவு, பட்டா எல் லாம் தருவேன். ஆனு பொடியன் கள் வராட்டி அவனவன் குடும் பத்துக்கு ஒருத்தருக்கும் ரேஷன் அரிசி கொடுக்காம நிறுத்தி விடு வேன்" என்று சொல்லிவிடுங் கள். இன்றெரு விஷயம் நீங்கள் கூட்டி வருகிற ஆட்களுக்கு மாதா மாதம் 'பேன்ஸ்' காகம் தரஏற் பாடு பண்ணுவேன்'' துரை கூறி முடிக்கார்.

கடந்த வருடம் புதிதாக பீள்ளகள் 'பேர்'பதியும்போது நாட்டிலிருந்து இருபத்தைந்து பேர்களே கங்காணி கூட்டி வந்த தால் தோட்டத்து பையன்களே பெயர் பதிய முடியாமல் போயி ருந்தது.

அவர்களும் ஒழுங்காகவா வேலேக்கு வருகிறுர்கள் மழை பெய்தால் வருவதில்லே. கடுமை யான வெய்யிலாக இருந்தாலும் வருவதில்லே. 'நோர்மல்' கிளே மேட்டில்தான் வேலே. இவர்க ளுக்கு மாதச்சம்பளம் கேட்டு போராட்டம். தோட்டம் உருப் படுமா?

எப்படியும் இருபது பொடி யன்களேயாவது கூட்டிவர வேண் டும்'' என்ற யோசணேயில் லயன் களுக்குச் சென்று கொழும்பி லுள்ள பொடியன்களின் பெயர் விலாசங்களே எடுத்துக்கொண்டு துணேக்கு கொழும்பிலிருந்துவந்து தோட்டத்தில் வேலேசெய்யும் மலேயாண்டி மகன் ஏகாந்தனே யும் கூட்டிக்கொண்டு மறுவாரமே கொழும்பு செல்ல ஆயத்தம் செய்தார் பண்டா கங்காணி.

ஒரு காலத்தில் வெள்ளேக் காரன் கங்காணி மார்களே இந் தியாவுக்கு அனுப்பி தோட்டங் களுக்கு ஆட்களே இறக்குமதி செய்தது போல!

ஏகாந்தன், தான் குடும்பத் தோடு இரண்டு வாரங்களில் இந் தியா போகப்போவதாகவும் அத ற்கு முன் நண்பர்களே சந்தித்து விட்டு போகப்போவதாகவும் கொழும்பிலுள்ள எல்லா நண்பேர்



ஒரு: மண்வி **இ**ட்ட வாயைமூடிக் கொ**ண்**டு நின்றுயே!

மேடைப்பேச்சாளர்: தனி நப ருக்கு முன்னுல் எனக்குப் பேசிப் பழக்கமில்ஃ... சபை க்கு முன்னுல் பேசித்தான் பழக்கம்

... அதிமதுரம்

ளுக்கும் கடிதம் எழுதி குறிப் பிட்ட தினத்தில் சந்திக்கும்படி யும் எழுதியிருந்தான்.

女 本 放

நெடுநாளாய நண்பனுக்கு பிரமாண்டைமான பிரியாவிடை போர்ட்டி * கொடுப்பதாக, கோட்டை ஸ்டேசேனில் எதிர்பா ராமல் ஒன்று கூடிய நண்பர்கள் தீர்மாளித்து ஏகாந்தனின் வரு கைக்காக காத்து நிற்கின்றனர்,

பண்டோ கங்காணியுடன் அவன் வருவான் என பையன் கள் எதிர்பார்க்கவில்லே.

சென்ற வருடம் தோட்டத் தில் பெயர்பதிய பேட்டுக்கட்டை யாக இருந்த பண்டாவை வஞ் சம் தீர்த்துக்கொள்ள பலர்மு ஊந் தும் அவரின் அந்நியோன்யமான சமாதான பேச்சில் ஒருவரும் அந்த முடிவுக்கு வரவில் ஃல.

தீர்மானித்தவாறு பெரிய ஓட்டல் ஒன்றில் 'பார்ட்டி' ஏற் பாடாகி அதில் பிரதம அதிதி யாக பண்டர் கங்காணி கலந்து கொண்டு தனது தோக்கத்தை வெளிப்படுத்திஞர்.

துரை சொல்லிக்கொடுத்த தந்திரங்கள் யெல்லாம் சொல்லி "நீங்கள் எல்லோரும் தோட் டத்துக்கு வாங்க. நான் எஃலோ ருக்கும் நல்ல சம்பளம் வாங்கித் தாரது, இங்க கடையிலயிருந்து ஓய்வில்லாமல் வேஸ் செஞ்சு என்னு செய்யப்போறது. தோட் டத்துல அரைநாள் வேல்தான். ஆனு முழுநாள் சம்பளம் வாங்கி தர்றேன்" என்று முடித்தார்.

பொடியன்களில் ஒருவனுக்கு ஆக்ரோசம் தாங்க முடியவில்லே. மேசையில் ஓங்கி தட்டியவாறு, கங்காணி தேயிலேத்தூரிலே மாசி யும், தேங்காயும் இருக்குதுன்னு சொல்வி எங்க பரம்பரையை ஒரு காலத்துல ஏமாத்தி கூட்டிவந்து இப்ப மூனு தலேமுறையை மாடா ஒழைக்க வச்சு அடிமைப்படுத்தி னது போதும், இனியாவது இந்த இஃபாய தல்லமுறையை, எங்க இஷ்டபடி வாழ வீடுங்க இனிமே எங்களுக்கு தோட்டத்துக்கு வர முடியாது தோட்டம் நாசமா போவுது, நாடு நாசமா போவு துன்னு உழைச்சு உழைச்சு எங்க பரம்பரையே நாசமாப்போச்சு உழைப்புக்கு மதிப்புக்கொடுக்காத எந்த இடத்திவேயும் நாங்கவேல செய்யத் தயாரா இல்கூ, நீங்க இதை தொரைகிட்ட போய் சொல்லுங்க'' என்றுன்,

'இனியும் பொடியைக்கைவே ஏமாத்த முடியாது! என நிவூத்த பண்டா கங்காணி அன்றிரவே ஏகாந்தவேயும் பார்க்காமல் ரெயி வேறி விட்டார் ் துறவி: அப்பனே... ஏன் மலே உச்சிக்கு ஏறிப்போகிரும்.

ஒரு: தற்கொலே செய்வதற்கு சுவாமி.

துறவி: என்ன கவஃயில் தற் கொஃலசெய்ய முடிவு செய் தாய் அப்பனே

ஒரு: இது பாரபட்சம் நிறை**ந்**த உலகம்...

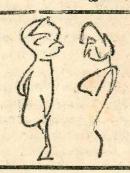
துறவி: அப்படி என்ன பாரநூர மான பாரபட்சத்தைக் கண் டாய் அப்பனே!

ஒது; நான் ஒருகேல்லூரியில் 'வாச் சர்' வேல் செய்பவ**ன். அங்கு** படிப்பிக்கும் ஆசிரியர்கள**ைல்** லாம் தூங்கு கிறுர்கள். அவர் களே டிஸ்மிஸ் செய்வதில்<mark>ல</mark> நான் தோங்கியதற்காக டிஸ் மிஸ் செய்து விட்டார்கள்.

... ஜோக்கிரட்டிஸ்

கலேஞல்: நான் இறந்தால் என க்கு ரசிகர்களால் வழங்கிய வாழ்த்துப் பத்திரங்களேயும் என்னுடன் புதைக்கவேண் டும்.

மண்வி; உங்களுடைய மூக்குக் கண்ணுடியையும் அவைகளு டண் புதைத்தால் நல்ல தவ் லவா!



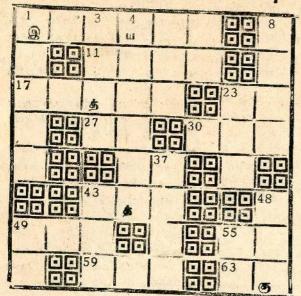
பழக்கதோஷம்

து பழக்க தோஷத்தில் தோய்ந்திருக்கும் உலகம். நான் உத்தியோகமில்லாதவன். மனேவி ஆபினில் வேல்போர்ப்பவன் மணேவி கஷ்டப்பட்டு எனக்கும், பிள்ளேகளுக்கும், மாமி, மாமா விற்கும் உழைத்துப் போடுகின்றுள். இப்படி ஒரு இலட்சியப் பெண்ணேப் பார்த்து உலகம் ''உத்தியோகம் ஸ்திரி லட்சணம்'' என்று பாராட்டுவதில்லே. என்னேப்பார்த்து ''ஏனப்பா உத்தி யோகம் புருஷ லட்சணமல்லவா'' எனப்புத்தி கூறுவது போல் குத்திவிட்டுப் போவார்கள்.

அத ஒருபுறமிருக்க பிச்சைக்காரர் கூட என்னே ஏனனம் பண் ணிப் போதின்ருர்களே! எனது வீட்டு வாசலுக்கு வந்துபோகும் பிச்சைக்காரர் எல்லோருக்கும் நான் வீட்டில் இருப்பதும் மண்னி உத்தியோகத்திற்கு போவதும் தெரியும். இது தெரிந்தும் அவர் கன் என்னேப் பார்த்து ''அம்மா தாயே... என்றுதான் பிச்சை கேட்கிறுர்கள். இது பழக்க தோஷமா அல்லது என்னக் கிண்டைல் பண்ணைகிறுர்களா... ஒன்றும் புரியவில்ஃயே!

ஒரு கணவன்

குறுக்கெழுத்துப் போட்டி



- செரியான விடைதெரும் அதிர்ஷ்டசாவிக்கு முதலா வது பரிசாக ஒரு வெருடை சிரித்திரன் அன்பெளிக்கப் படும்.
- இரண்டாவது பரிசுபெறும் அதிர்ஷ்டசாலிக்கு அரை வருட சிரித்திரன் அன்பளிக்கப்படும்.
- விடைகள் யாவும் 20-8-80க்கு முன்பு 'குறுக் கெழுத்துப் போட்டி' ஆசிரியர் சிரித்திரன் 559, கே. கே. எஸ். ஸூட், யாழ்ப்பாணம். என்ற விலா சத்திற்கு கூப்பனிலேயே நிரப்பி அனுப்பி வைக்கவும்.

ஆ...ı†

மேலிருந்து கீழ்:

- பாரதம், இராமாயணம், சிவரக்கியம் இவை மூன் றும் இப்படி வழங்கப்படும்.
- 2. சிரித்திரனில் முன்பு தொடர்ச்சியாக வந்த—கதை ஞாபகமிருக்கிறதா? இங்கு குழம்பியுள்ளது.
- 4. நாவல்கள், கட்டுரைகள் இப்படியாகப் பிரித்து எழுதப்படுகின்றன. இங்கு குழட்பியுள்ளது.
- 8. செய்யாத குற்றத்திற்கு தண்டைவே அனுபவித்த வணிகள்.
- 23. இவருக்கு மாதமொரு முறை கட்டாய விடுமுறை.
- 37. இலங்கையில் தமிழர்களின் முன்னேற்றம் இதற்கு உட்படுகின்றது.
- 43. பிணம் தின்னும் பறவை. அதனுல்தோன் குழம்பி யுள்ளதோ?
- 48, இறிதுதான் என்றுலும் காரமான பயொர்வழி.
- 49. கணவன்
- 55. இதை முன்பு தட்டை என்றுர்கள். இப்போது உருண்டை என்கிருர்கள். இனி எப்படியோ?

இடமிருந்து வலம்

- 1. திருமாலின் ஒரு அவதாரம் இக்காவியத்தில் அடங் குகிறது.
- 11. இன்று இதற்கு அர்த்தமே இஸ்லாமல் போய்விட் டது.
- 17. இதன் பெயரில் தொடங்கும் மந்திரம் விசேடமான தாக கூறுகின்றுர்கள்.
- 27. இரண்டு கால்கள் மாறியுள்ளது.
- 30. தருமனிற்கு இவன் தந்தை.
- 43. சிலரை இதனுறும் சில காரியங்களோ சாநிக்கிறுர்கள்
- 49. பாண்டைவர்க்கும் கௌரவர்க்கும் இதுதானே பிரச் சிண்.
- 55. வெங்காயம் போல் ஆணுல் வெள்ளே நிறம்.
- 59. அடிக்கு**ம் காற்றில் அங்**கம் **எல்லாம்** படுகிறது, இங்கு குழம்பியுள்ளது.
- 63. குளி என்பதற்கு இது கிராமியச்சொல் இங்குமாறி யுள்ளது.

குறுக்கெழுத்துப் போட்டிமுடிவுகள்

1-வது பரிசுபெறும் அதிஷடசாலி

செ**ச்வி வளர்விழி பாலகப்**பிரமணியம் 'அன்ணே இல்லம்'

அளவெட்டி வடக்கு, அளவெட்டி.

இ**ரண்டாவது** பரிசுபெறும் அதிஷடசாலி செல்லி சந்**திரா சின்**னத்த**ுபி** மாக்கெற்றிங் டிப்பாட் மென்றி கோப்பாய்.

பாராட்டு பெறும் அதிர்ஷ்ட சாலிகள்

எஸ். பெரியதம்பி பண்டத்தரிப்பு பெ. வேலுசாமி கிளிநொச்சு நா. லோகநாதன் ஆணேயிறவு முருகைகயன் மன்ஞர் சுவாமிநாதன் பண்டத்தரிப்பு

சென்ற போட்டி முடிவுகள்

மேலிருந்து கிழ்

1 . குச்சுப்பிடி 3. சேகவன் 5. திருமணம் 6. அரவம் 16. குகன் 43. தோடு 46. கதி 47. பொய்கை 48. கைராசி 52. ஆ**வி**

இடமிருந்து வலர்:

1. குருசேத்திரம் 13. வருணன் 17. சுவர் 24. அணங்கு 33. பின் 36, ஓம் 41. தோட்டி 46. பொதிகை 51. ஆடு 57. தேர் 60. வினே 63. கிகை

உள்ளத்தின் ெள்ளே

''மனிதர்கள் கடவுளே மறந்துவிட்டார்கள். மானிடத் தைப் படிப்படியாக நாத்திகவாதம் கவ்விப் பிடிக்கின் றது'' என்னும் கூக்குரீல அண்மைக்காலமாக மதவாதி கள் எழுப்பிக்கொண்டு இருக்கின்றுர்கள்.

மதவாதிகளின் கூற்று உண்மையிலேயே பொய்தான், மக்களாவது, கடவுளே மறப்பதாவது. அவர்கள் அல் லும் பகலும் இறைவனே நினேத்துக் கொண்டல்லவா இருக்கிருர்கள். இதை உங்களால் நம்பமுடியவில்லேயா? இதோ விழியின் முன் சில உண்மைகள்.

- மாணவர்கள் மிகுந்த சந்தோஷத்துடன் பரீட்சை எழுதி, அதனது முடிவுகள் வரும் செய்தியை பத் திரிகைகளில் காணுகையில் ஆலயங்களே நோக்கிப் படையெடுக்கின் முர்கள்.
- டாக்டரால் கைவிடப்பட்ட நோயாளி, உலகைப் புரட்டும் மனவைராக்கியத்துடன் 'தெய்வமே! எனது உயிரைக்காப்பாற்று' என்று யரசிப்பதுடன் நேர்த்திகளும் வைக்கின்றுன்.
- தேர்தல் காலத்தில், வாக்குச் சீட்டுகள் எண்ணப் படும் வேளேயில் ஒவ்வொரு அரசியல் வாதியும் பேரட்டிபோட்டுக் கொண்டு, தங்களது இயல்பான பாணி'யில் 'கோபுரம் கட்டுவேன்'' 'சித்திரத் தேர் செய்வேன்' என வேண்டுதல் புரிகின்றனர்.
- விமானம் விண்ணில் பறக்கின்றது. வீ தியில் நின்று
 வீரம் புரிவோரும், மேடையில் நின்று மேதைத்

தனம் காட்டுவோரும், புரட்சிக் கருத்தைப் பூமி யில் விதைப்போரும் உள்ளே இருக்கின்றனர் இடி ரென்று விமானத்தில் ஒருசிறிய ஆட்டம். மனமோ சூருவளியின் சிக்கிய சிறு மரம்போல ஆடுகிறது. அவ்வேளே தெய்வீக நின்வுகள் அங்கே திளேத்திட ஆரம்பிக்கின்றது.

- மண்ணி கருவுற்றுள் என்பதை அறிந்த கணவன், அவளுக்குத் தேலையான அணேத்தையுமே நொடிக் குள் வாங்கிக் கொடுத்து உபசரிக்கின்றுன். பத்தா வது மாதம் கருவறைக்குள் சிசுவீன் போராட்டம் மென்மையான பெண்மையை வேதண் பேற்றி அஸேக் கழிக்கின்றது - அப்போது கண்ணீர் பொழிந்து கட வுளத் துதிக்கின்றுன் கணவன்.
- "நேற்று அவளது கடிதம் வரவேண்டிய முறை. ஆணுல் இன்றும் வரவில்லேயே. ஓ! விசயம் வீட்டுக் குத்தெரிந்து அவளுக்கு ஏதும் பிரச்சிணமோ! தெய் வமே! ஏனிந்தச் சோதனே'' காதலன் நெஞ்சில் தோன்றும் பக்தி இது.
- அவன் கொலே செய்தது உண்மை. ஊருக்கே அது தெரியும். "தூக்குக்கயிறு" தான் எனச்சிலர் வெளிப் படையாகப் பேசவும் தொடங்கினர். அவஞே நீதி மன்றத்திலே நின்று. தனது குற்றத்திற்குச் சாதக மாகக் கடவுளே அழைக்கின்றுக்,
- ''கடவுள் என்பேதே இல்' உலகின் அற்புதமான பு'ண கதையே இது!' என மேடைபிரசங்கம் செய்த அந்தப் பேச்சாளி சத்திர சிகிச்சை அறைக்குள் தள்ளப்பட்டார். அப்போது ''தெய்வமே! எனது சிறுபிள்'ளத்தனமான எண்ணங்களே மன்னித்துவிடு நான் தப்பீஞல் உனக்கு 100 மோ தகங்கள் படைப் பேன்' எனஅவனது மனம் வேண்டிக்கொண்டது.

காதல**ன்:** நா**ன் உ**ங்கள் மகளு டன் கடந்த 10 வருடங் களாக பழகி வருகிறேன்.

பெண்ணின் தந்தை: அப்படியா அதற்கு நான் என்னசெய்ய

காதல**ன்:** நான் அவ*ன* திரு மணம் செய்ய **வி**ரும்பு கிறே**ன்.**

தந்தை: நல்லது நான் உம்மு டைய 10 வருட சேவி னிற்கு பென்சன் [கேட்கி றீரோ என்று பயந்து விட் டேன்.



ராமு ஆபீஸிலிருந்து வீட் டிற்கு வந்ததும் அவன் மனேவி யின் முகத்தை பார்த்து வீட்டில் ஏதோ அசம்பாவிதம் நடந்துவிட் என்பதை உணர்ந்து கொண்டு ''தயவுசெய்து எனக்கு துக்கமான புதினம் ஒன் றும் சொல்ல வேண்டாம் ஏதும் சந் தோஷமான புதினம் இருந்தால் சொல்லும் என்றுன். ஒம் சொல் கிறேனே என்றவள் வலிந்து ஒரு புள்ளகையை வரவலழைத்து எங் கள் ஏழுபீள்ளேகளில் ஆறுபேரும் கைமுறியாமல் ஆரோக்கியமாக இருக்கிருர்கள் என்றுள்.



சிற்றி பேணிச்சர்

🗌 கண்த்துவமான

🛘 நிலேயான உறுதிமிக்க

🗌 விலேயில் நேர்த்தியான

கவினுறு தளபாடங்க்ளின் மனங்கவர் தேர்வுக்கு

> உங்கள் இல்லம் பளிங்குமாளிகையாகத் திகழ

உங்கள் தேவைகளே திருப்தியுடன் பெற...

சிற்றி பேணிச்சர்

- கஸ்தூரியார் வீதி
- யாழ்ப்பாணம்.

நூலுலகில் ஒரு காவியநூல் அழகை ஆராதனே செய்பவர்கள் தமது சித்திரத் தையல்வேலேகட்குப் பாவிப்பது

முயல் மார்க் நூலே

தயாரிப்பாளர்கள்

சம்பியன் திரெட் மனுபக்சரிங் கம்பனி.

கொழும்பு: 12

அதிக சுவைக்கு அண்ணு கோப்பியே! அண்ணு கோப்பிக்கு நிகர் அண்ணு கோப்பியே!! அண்டு கோப்பி

தொழிலகம்.

இணுவல்.

தொலேபேசு; 7412

பாலும் தயிரும்

தர்மராஜா

கூடாத குணமுள்ளவர்கள் நல்லவர்களோடு சேரும்போது நல்லவர்ளின் கௌரவம்பாதிக் கப்படுகிறது. பாலேரடு நீர் சேரும்போது பாலின் கௌரவம் பாதிக்கப்படுகிறது. ஆணுல் நீருக்கோ மதிப் புக் கிடைக்கிறது. இதனேயே மேற்படி நல்லவர்களோடு கெட்டவர்கள் சேருவதற்கு உதாரணமாகக் கூறலாம்.

ஆனுல் நல்லவர்கள் தாங்களாக கெட்டவர்களிடம் போய்ச் சேரும்போது கெட்டவர்களேயும் நல்லவர்க ளாக்கி விடுகின்றுர்கள். இங்கே நல்லவர்கள் பாதிக்கப் படாமலேயே கூடாதவர்களுக்கும் கௌரவம் கிடைக் கிறது. நல்லவர்களாகின்றனர். பாலிற்குள் சிறுதுளி தயிரைப் போட்டுவைத்தால் பாலும் தயிராகி விடு வதை இதற்கு உதாரணமாகக் கூறலாம்.

மேலே பாவின் தரம் குறைந்து நீரின் தரம் உயர்ந்து சமநிலே ஏற்படுவதையும் அடுத்ததில் தயிரின் தரம் மாருமல் பாவின் தரம் உயர்வதையும் காணலாம். அத ஞல் அறிஞர்களோடு முட்டாள்கள் சேர்வதிலும் அறி ஞர்கள் முட்டாள்களே நாடிச்சென்று சேர்த்துக்கொள் வதே சிறப்பானது.

ஏப்படியும் பால்சூடாக்கப் பட்டிருந்தாலேயே இரண்டாவது முறை முடியும் அதேபேரல் முட்டாள் களும் பக்குவம் அடைந்நிருந்தால் மட்டுமே அறிவாளி யாக முடியும் இராமகிருஸ்னை பரமகம்சர் விவேகான நந்தரைச் சேர்த்துக்கொண்டது இம்முறையிலேயே.

மாணிக்க வாசகரைக் குருந்த மரநிழலிலே இருந்து கொண்டு குருவாக வந்து அடிமை கொண்டதும் இதே முறைதான். இராமகிருஸ்ண பரமகம்சர் தயிராகவும் விவேகானந்தர் காய்ச்சிய பாலாகவும் இருந்ததால் தயிர் பாலிலே பட்டதால் பாலும் தயிராகியது. மணிவாச கரும் குருவடிவ இறைவனும் தயிரினுல் தயிராக்கப் பட்ட காய்ச்சிய பாலாகும்.

*பாபத்திற்குத் துணே

திவ நிந்துணயாக பெரும் யாகம் செய்<mark>தான் தக்கன்</mark> அவனது யாகம் வீரபத்திரக் கடவுளால் அழிக்கப்பட் டது. தனது தவறை உணர்ந்த தக்கன் ஆயிரம் வரு டங்கள் சில அர்ச்சணே செய்து தனது பாபத்தைப் போக்கிக் கொண்டான்.

தக்கனுக்குத் துணேயாக யாகத்தில் கலந்துகொண்ட வர்கள் தேவர்கள் தேவர்களது, பாபம் நீங்க நூற்றி எட்டு யுகங்கள் சென்றது.

பாபம் செய்வதிலும் பார்க்க, பாபத்திற்குத்துணே போவதே பெரியபாபம் என்பதை இக்கதை விளக்கு கிறது.

வ்பப்ணிப் வ்பப்பணி

நல்லக்கூத்தன்

''<mark>காதலித்துக் கைப்பிடித்த கணவன் நான். எனி</mark> சொல்*லே* நீயே மதிக்காவிட்டால் வருங்காலத்தில் பிள்ளேகள் **எம்மை** மதிப்பார்களா?''

''அத்தான்! காதலித்தது நாமிருவரும்தானே! முத லூரிமை தரவில்லே என்பதை என்பேதை மனதில் வைத் துக்கொண்டு மதிக்கவில்லே என்று தப்புக் கணக்குப் போடுகின்றீர்கள்.''

அப்படியானுல் முதலுரிமை நான் தநுவேண்டுமா?'' ''இல்லே. பாரதியார் விருப்பப்படி ஆண் – பெண் சமத் துவம் வேண்டும், ஊருக்கு நீங்கள் செய்யும் உபதேசத் தேல் என்பங்கு எனக்குக் கிடைக்கவேண்டும்.''

் ஆணுக்குப் பெண் சம**ம்** என்று கூறும்பொழுது சமன் பாடு ஒவ்வொரு விடையத்தினுமல்லை. கூடியும் குறைந்து மிருக்கும். கூட்டிக்கழித்துப் பார்த்தால் ஆணுக்குப் பெண் செமம் என்பது தெளிவாகு்ம தனிரை சமத்துவம் அன்றுட வாழ்க்கை விடயங்கள் அத்தணேயிலும் தனித் தனியாகவல்லை, மண்வியொருத்தி கணவனுக்குத்தாயாக தாரமாக, மந்திரியாக கணவனெருவன் மண்விக்கு உயிருக்குயிராக, தந்தையாக, தெய்வமாக மாறவேண் டும் என்பதன் அர்த்தம் புரியவில் ஃயோ≱்்

''அப்படியிருந்தும் அடக்கியாள முயற்சிக்கின்றீர்கள். அது குடும்ப தர்மமாகுமா?''

் குடும்ப ஆட்சியெனப்படும் பொழுது குடும்பம் பணி கள் சூழல், சுற்றுடல் என்ற காரணங்களால் உட லியல்புகளுக்கேற்ப கணவன் மனேவிக்கிடையில் பங் கிடப்பட்டு சீராக வாழ்வு "என்ற குறிக்கோளுக்குப் பங்கமேற்படாமல் அவரவர் விவகாரங்களே அவரவரே திறப்படக் கவனித்துப் பிள்ளேகளுக்கு எடுத்துக்காட் டாக விளங்கவேண்டும் பிரதமபதவியைக் கணவன் வகிப்பதனுல் தன்னே ஆட்சிசெய்கின்றுன் என்ற கற் பணேயுணர்வைத் துறந்து ஒன்றே குடும்பம் அதன் உயர்வே குறிக்கோள் என்ற ரீதியில் திருமணம் என்னும் பிணப்பாலேற்பட்ட இணேப்பையும் அவ்வினப்பாலுரு வாகிய பிள்ளேகளேயும் கண்ணிமை போலக்காக்க நினே க்க வேண்டுமேயல்லாது விட்டுக்கொடுக்கும் மனப் பான்மையின்றி ஏட்டிக்குப்போட்டியாக எடுத்ததற் கெல்லாம் இது ஆண் - பெண் சமத்துவத்தின் அடிப் படையிலல்ல, என்று குதார்க்கமாகச் செயல்படாமல் ஒண்றினேந்த சமத்துவ அடிப்படையில் இருவரும் ஒற் றுமையாகக் குடும்ப ஆட்சி செலுத்தவேண்டும்.** "இணேயாட்கியா?"

''ஆம் பெண்ணின்றி ஆண்மைக்கு முடிவேயில்லே. ஆணின்றிப் பெண்மைக்கு விடிவேயில்லே. கணவன் மெழுகுவர்த்தியாளுல் <mark>ம</mark>ண்ணி கற்பூரமாகின்முள். ் ஆண்களிடும் கட்டளே**க்கு**ப் பெண்கள் அடிபணிந்து நடக்கத்தான் வேண்டுமென்கிறீர்களா?

் மணி தஞைகப்பிறந்த எவரும் அன்புக்கட்டகோகளுக்குக் கீழ்ப்படியத்தான் வேண்டும். அடம்பிடித்து அழும்பிள் கோக்கு, அமுதாட்டி, பாலாட்டி, தாலாட்டி அழுகை தீர்த்துத் தரங்கலைப்பதால் தன்குழந்தையின் கட்டளே க்கு தாயானவள் அடிபணிந்ததாகுமா? களேப்போடு வீடுசேரும் கணவணே முகம்மலர விழியால் மொழிபேசி இதமாகக் கதை பேசினுல் அவள் அடிபணிந்து விட் டாள் என்று அர்த்தமாகுமா? அல்ல. இல்லாததை இருப்பதாக நிணக்கும் மனப்பிரமையின் அடிப்படை யில் உருவான 'இன்பிறியோறிற்றி கொம்பிலெக்ஸ் பெண்மனங்களிலிருந்து மாறும்வரை பெண்ணினம் இத் தகைய சோதணகளால் வாட்டப்பட்டே தீரும்.

பெண்மை, புனிதத்தன்மை, பெண்ணின் பெருமை என் நெல்லசம் போற்றப்படுவதெல்லாம் போலிகாஞ? ''இல்லே. வீடு என்பது கோவில், மண்ணி என்பவள் அக்கோவிலில் குடிகொண்டிருக்கும்' நடமாடும் தெய் வம். கணவன் என்னும் பக்தன் மண்ணி என்னும் நட மாடும் தெய்வத்தின் அருள்நாடி வருகின்றுன். அவளிட மிருந்து அவனுக்கு அருள்கிடைக்கவில்லே யென்றுல் பந்தம், பாசம், பற்று அத்தவேயுமற்ற நடைப்பிண மாக மாறிவிடுவான்'',

"நான் உங்களுக்கு அபைபக்கட்டளேயிட்டால் அதன் படி நடப்பீர்களா?"

் நிட்சயமாக உணவுட்கொள்ளும் போது, உறங்கும் போது, பகையஞ்சி வாழ உறுதுனேயாயிருக்கும்போது இன்னும் பல்வேறு சந்தர்ப்பங்களில் பெண்களின் அன் புக் கட்டவோகளுக்கு ஆண்கள் அடிபணிந்தே நடக்கின் ருர்கள். அதுவே ஆண்களின் சுதர்மம்.'' கணவன் 102னவிக்கிடையே நடைபெற்ற விவாதத்துக்கு முற்றுப் புள்ளி வைப்பது போல வீட்டு முற்றத்தில் கோழி யொன்று வளர்ந்த தன்குஞ்சுகளுக்குக் கொக்...கொக் என்று சத்தமிட்டபடி இரை தேடிக் கொடுத்துக்கொண் டிருக்கின்றது. சேவல் 'கொக்கரக்கோ என்று கூவியபடி **காவல்** காக்கின்றது. அடைகாக்கும் காலம் போன**பின்** பும் தான் இன்னும் அடை காக்கின்றேன் என்றமனப் பிரமையோடு வாழப் பழக்கப்பட்டுள்ள பகுத்தறிவில் லாத பிராணி அது. தன்னைலம் கருதாமல் ஓடியாடி யுடைந்க்கும் குடும்பத் **தலேவனின் க**ற்றி**லுள்ள உண்மை** மைத் தல்லி உணர்கின்றுள்,



கணவன்: எங்க மேகன் கல்யோ ணம் பண்ண மறுக்கிறு ீன! மண்னி: சந்தோஷமான செய்தி கணவன்: என்னைடி சொன்னைய் மண்ணி: உங்க மூனோக்கு ஒருவைரிசு தேவைதோனு?



D

தாய்; நான் இப்போதான் கணி ணுடியில் பார்த்தேன் என க்கு 2 நரை மயிர் வந்து விட்டது.

கு**ழந்தை:** ஏனம்மா மயிர்நரைத் தது

தயார்: நீ குழப்படியில்லாத நல்ல பின்னயாக இரு ப் பா ய் என்று நம்பினேன் இப்போ உன் குழப்படிகளே பாரிக் கும்போது கவலிலில் மயிரி நரைக்கத் தொடங்கி விட் டது

கு**ழந்தை:** ஐயய்யோ, அப்போ நீங்கள் எவ்வளவு குழப் படி செய்திருப்பீர்கள் அம் ம**ம்**மாவுக்கு கவஃவில்முழு ம**யிரு**ம் நரைத்து விட் டதே

GRINDER

லண்டனிலிருந்து படித்து திரும்பிய ஒரு பெண்ணிற்கும் ஐக் இய அமெரிக்காவிலிருந்து திரும்பிய ஒரு மாப்பிள்ளேக்கும், திருமணம் சிறப்பாக நடந்து கொண்டிருந்தது. அம்மி மிதித்து அருந்ததி காட்டும் நேரம் உந்தது ஐயர் அம்மியில் காலேத் தூக்கி வைக்க சொன்னதும் பெண்மறுத்து ''இந்த கல்லில் யார் கால் வைப்பாங்க எங்க கிறைன்டரை கொண்டாங்க அதில் காலே வைத்து பார்க்கிறேன்'' என்ருள்: ஐயர் வெல



தாய்; உன் கணக்கு சோதனே எப்படி நல்லாக செய்தியா?

மக**ன்:** ஒரு கணக்கு பிழையாகச் செய்து **விட்டேன்**

தாய்: எத்தவே கணக்கு தந்தார் கள்

மக**ன்: பன்**னிர**ண்டு** கணக்கு தாயார்: கெட்டிக்காரப்பிள் ளே அப்போ பதிஞெரு கணக் கும் சரியா, அப்பாவிடம் சொல்லி பரிசுவாங்கித் தரு கிறேன்

மக**ன்: அட நீங்க என்னம்**மா? நா**ன்** செய்ததே ஒருகனாக்கு அதுகும் பிழை.

தெய்வமுத்தம்

1111

மதகுரு ஒருவர் மக்கள் முன் னிலேயில் போதனே செய்கு கொண்டு இருந்தார் 'குழந்தை கள் பிறந்த உடன் எங்கள் பாது காவல் தேவதை அவர்களே முத்த மிட்டு ஆசீர்வதிக்கிருர். தேவதை குழந்தையின் தேவையில் முத்தமிட் டால் அக்குழந்தை பெரிய அறி வரளியாகி மக்களி ன் நன் மதிப்பை பெறுவான் தேவதை குழந்தை யின் கையில் முத்தமிட்டால் அக் குழந்தை பெரிய ஓவியளுகி பல ரின் பாராட்டையும் பொறுவாள் தேவதை குழந்தையின் வாயில் முத்தமிட்டால் அக்குழந்தை பெரிய பேச்சாளளுகி மக்களே பர வசமடைய செய்வான்,'' மதகுரு பேச்சை தொடருமுன் ஒருஹிப்பி எழுந்து குருவின் அருகில் சென்று குருவே தேவதை என்னே முத்த மிட மறந்து விட்டதா நான்ஒன் றிலும் வல்லவனில்லேயே'' என் ருண். தரு பதில் சொல்ல தெரி யாமல் மூக்கை பிடித்துக்கொண்

- கல் உலகைவிட்டு அரசிய வில் ஈடுபட முடிவு செய்து விட்டேன்.
- □ நீங்கள் கலேயை வாழவிடுவ தற்காக உங்களுக்கு ஒருவிழா எடுக்கவேணும்.

விண்ணைம்

இரு வயதான பெண்கள் முதல் மைதல் விமானத்தில் பிரயாணம் செய்ய வந்திருந்தனர். வயதான பெண்கள் அருகருகே அமர்ந்து சுவாரஸ்யமாகப் பேசிக்கொண்டு இருந்தனர். விமான பணிப்பெண் எல்லோரையும் அன்பாக உபசரித்துக் கொண்டு வந்தார். வயதான பெண்மணிகளிடம் வந்ததும் அவர்கள் பணிப்பெண்ணிடம் விமான ஓட்டியை சத்தம் வராமல் விமானத்தை ஓட்டச் சொல்லவும் நாம் இருவரும் நிறையக் கதைக்க வேணும் என்றுர்கள். பணிப்பெண் புன்முறுவ அடன் நகர்ந்தார்.

பிரபல்யம்....

து. வைத்திலிங்கம்

சூய விளம்பரம் என்பது மனி தஃனப் பீடித்தாட்டும் ஒருவிசித் திரமான தொத்து நேர்ய்தான்.

செய விளம்பரத்தையும் பிர பல்யத்தையும் விரும்புகிற பலரை நோன் கண்டைதுண்டு.

ஆனுலும் சங்கரீணப்போல ஒருவரை இதுவரை நான்சந்தித்த தில்ஃ.

பத்து ஆண்டுகளுக்குப் பின் னர் திருநகருக்கு மாற்றலாகி இப் பொழுது வந்துள்ளேன். வந்த இடத்தில் சங்கரீன காணுவேன் என்று நான் நினத்துப் பார்த் தது இல்லே.

முன்பு இங்கு கடமையாற் றியே சமயம் எனது அலுவலகத் இல் சங்கரன்தான் பீரதம இலிகி தர் அவரும் வெவ்வேறு இடங் களில் சேவையாற்றிவிட்டு திரு தகருக்கு மறுபடியும் இடமாற்றம் பெற்று வந்துள்ளார். அதுவும் இருவரும் ஒரே அலுவலகத்தில் கடமையாற்றும் சந்தர்ப்பம்.

காலேயில் எட்டு மணிக்கே வந்துவிடுபார். முழுவழுக்கை யாய் இருந்த தேலேயில் பூசிய நல் லெண்ணே சூரிய ஒளியில் துவங் இயபடியே இருக்கும்.

வேட்டி கட்டி 'தாஷனல்' அணி வார். ''தம்பி நாங்கள் பரம்ப ரைத் தமிழர்! உந்த கால்சட்டை மோகம் எங்களிடம் இல்ஃ...!

அழக்கடி கூறிக்கொள்ளும் வார்த்தைகள்.

நெற்றியில் எப்போழுதும் சந்தனப்பொட்டு மினுங்கும். ''நாங்கள் ஒரு நல்ல பரம் பரையில் வந்தனுங்கள்! காலே யில் எந்த வேலேயும் சிவபூசை செய்யாமல் தொடங்குவதில்ல்! — பொட்டுக்கு அவர்தரும் வியா க்கியானம். ஆனுல் அவர் அணி யும் உடுப்பைப் பற்றியோ நெற்றி யில் உள்ள சந்தனப் பொட்டைப் பற்றியோ நாங்கள் யாரும் அவ ருடன் தர்க்கிப்பதில்லே. அவரா கவே முன்வந்து சொல்வதுதான் இவை.

அப்பொழுது நான் வேலேக் குச் சேர்ந்த புதிது.

அலுவகைகத்தில் நாங்கள் ஆமான வெள்ளேக்கா ரனுக்கு கீழேவேலே செய்தளுங்கள் தம்பி ஒருபிழை விட்டால் வீட்டை அனுப்பிப் போடுவான்...!

என்னுடைய கை எழுத்தைப் பார்த்து அவன் என்னில் ஒரு தனி விருப்பம்..., வேலே செய்கிற தெண்டோல் வெ எ ளே ககா ர னேட வேலே செய்யவேணும். நான் ஒன்றும் பேசுவதில்லே.

''வெள்ளிக்கிழமைகளில் பீன் னேரம் சிவன் கோவிலுக்கு வர வேணும் தம்பி…

நான் தவேயாட்டுவேன்.

இருநகர் சிவன்கோயில் பஜூன சபைக்கு இவர் தமேவர் பட்டுவேட்டி. சால்வை கட்டி கேழுத்தில் சங்கினி தவழை நெஞ்சை நிமிர்த்திக் கொண்டு நிற்பார்.

சும்மா சொல்லக்கூடாது. நல்ல ஆகிருதியான வெள்ளே வெளீரென்ற தேகம்!

சபைக்கு ஏற்ற மனுசன்தோன்

வருடாந்த **இ**ருவிழா வந்து விட்டால் கேட்கவேண்டாம்.

கையில் ஒரு சிறுதாளத்து டன் சிறு பெடியன்கள் பீன்கொ டர பஜூன் பாடிக்கொண்டு சுவா மிக்கு பின்வலம் வருவார்.

திருவிழா முடிவடைவதற் குள் ஒரு ரிப்போட்டரை'ப் பிடி தது படம் பிடிப்பித்து பத்திரி கையில் போடப்பண்ணுவார்.

திருநகர் சிவன் கோவில் உற் சவத்தில் சங்கரன் குழுவினர் பஜ்ண பாடிவரும் காட்சி,

இப்படி வாசகங்களுடன் படம் பத்திரிகையில் வெவிவரும் குறைந்தது ஒரு தமிழ் தினசரி ஒரு தமிழ் வாரவெளியீடு இப்படி வெளிவரப் பண்ணி வீடுவார் படம் வெளிவந்தசல் போதும்

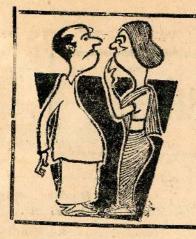
அலுவலகத்தில் அடுத்தநாள் கலைலப்புத்தான்

தம்பி பேப்பரில் பார்த்தியோ பார்த்திருந்து, அவரை த் திருப்திப் படுத்துவதற்காக படம் நல்லாய் இருக்கிறது என்று சொன்னுல் போதும்.

தம்பி செய்யிறவ**ன் செய்ய** வேணும்! ஏதோ அந்த பக**வான்** புண்ணியம்... சிவகாரியம் நம் மால் ஆகவேண்டி இருக்கு...

வாயெல்லாம் பல்லாக சிரிப் பார், தற்செயலாய் நோன் பார் க்கவில்லே, எந்தப்பேப்பரில் லந் திருக்கிறது? என்று கேட்டுவிட் டால்... லந்தது நாசம்.

மனுசன் தொடங்கி விடுவார் ''நீங்கள் எந்த உலகத்திலே அப்பா இருக்கிறியள்! இதுகளேப்



கணவன்! எங்க மகன் காத லுக்காக கட்சி மாறியிட் டாஞமே!

மீணவி: அப்பன் மகள் தோனே! அன்றுநீங்கள்காதலுக்காக மதம்மாறினீங்களே,

அதிமதுரம்

பார்க்கவேணும்! நாங்கள் எவ்வ ளவு வேலேகள் செய்யிறம்! உங் களுக்கு என்ன விளங்கும்...!

இந்தப் பேச்சுக்குப் பயந்து பார்க்கா விட்டாலும், ''ஒ பார்த் தோமே! நல்லாய் இருந்தது!'' என்று சொல்லும் சந்தர்ப்பங் களும் ஏற்பட்டதுள்டு.

திருநகர் ஷயரோக தடுப்பு நிவாரணச் சங்கம் க‰ வட்டம் யாவற்றிலும் அங்கம் வகிப் பார்,

ஊரில் உள்ள வாகிகசாலே சணசமூக நிலேயத்துக்கு சங்கரன் தான் போஷகர்.

ஒருகூட்டம் நெடந்தால் போதும். படத்துடன் அேனேகமாக எல்லாப் பத்திரிகைகளிலும் வெளிவரும்

கதைப்பதற்கு ஒரு கிழமை க்குவிஷயம் இருக்கும்தான்.என்ன செய்தார். என்ன செய்யப்போகி ண்ழுர் என்று மணிக்கணக்காகச் சொல்லுவார். நாங்கள் வேலே செய்து குளத்த நேரங்களில் இவ ரது சுயபுராணம் ஒரு தென்றல் மாதிரி இருக்கும்.

கடற்குகரை அருகில்தான் செங் கேரளின் வீடு. மீனவர்கள் ஏராள மாய் வசிக்கும் பகுதியில் இவரது வீடு கெம்பீரமாய் இருக்கும். வீட் டில் தொகூபேசி வசதி உள்ளது. மீனவர் கூட்டுறவுச் சங்கைத்தின் தேல்வர் தெரிவு ஏகப்பட்ட போட்டி செங்கரன் ஒரு வாரகாலம் அலுவலகத்திற்கு லீவு! பெரிய பாடுபட்டு தல்வேறாக தெரிவு செய்யப்பட்டு விட்டார்.

மீனவர் தொகுதியில் ஊர் வலம். மால், வெடி என்று பெரிய அமர்க்களமாய் இருந்தது.

சங்கக் கட்டிடத்தில் வரவேற் புக் கூட்டம் நடந்தது. எங்கீள யுடு அழைத்திருந்தார். அவரது உறவினர்கள் நண்பர்கள் தாசு பேச்சாளர்கள்,

சங்கரன் மீனவர்களின் கேலங் கரை விளக்கு என்று ஒருவர் புகழாரம் சூட்டினர்.

வழக்கப்படியே பத்திரிகை களில் மாஃயும் கழுத்துமாய் காட்சி அளித்தார் சங்கரன்

கந்தோரில் இவர் மூட் கேட் டுப்போய் கோபமாய் இருந்தால் நாங்கள் செய்யும் தந்திரம் ஒன்று உண்டு,

''அண்ணே உங்களுடைய படம் அண்டைக்குப் பேப்பரில் கண்டேறு**ன். சொல்**ல மறந்து போனன்... நீங்கள் பெரிய ஆள் தான்... இவ்வளவும் பேரதும்,

சங்கரனின் கோபம் இருந்த இடம் தெரியாமல் பறந்துவிடும் முகமெல்லாம் விகசித்து சூரிய வேக் கண்ட தாமரைபோல் மல ரும்.

எங்கையடா தம்பி பார்த் தனி…?

— தார்ம ச**ங்கடமாய் வி**டும் எமது நிலே

ஏதாவது சந்தர்ப்பத்தை நினேஷ் கர்ந்து படம் வெளிவந்த விஷயத்தை கூறிச்சமாளிப்போம்

ஓ! அதுவோ...அதைப்போலே எத்துவையடா தம்பி...

இ**ர** விதத்திருப்தி நிலவும் அவரது முகத்தில் அவரது மஃனவி ஒரு ஆசிரிமை.

ஒரு முறை அந்தப்பாடசால் யில் கடமையாற்றிய அதிபர் வட் டாரத்கல்வி அதிகாரியாக பதவி யேற்றபோது சங்கரனின் மணேவி தற்காலிக அதிபராக கடமை யாற்றிஞர்.

விஷையம் தெரியுமோ தம்பி... ஒரு நாள் காலே ஆரம்பித்தார்,

்' என்ன அண்ணே ஏதோ விசேஷம் போலே...

''நம்ம மனுசிதானே இப்ப அவவின்ரை பள்ளிக்கூடத்திலே பிரி**ன்சி**ப்பல்...!

உங்களுக்கு விடிஞ்சது பொழுதுபட்டது ஒண்டும் தெரி யாது...



திடீர் பணக்காரன்: என்னேப் பல ருக்கு முன்போக மரியாதை கெடுத்திட்டாய்!

ஒருவர்: எப்படி? திடீர் பணக்காரன்; இரண்டு ரூபாய் கடன் கேட்டாயே இருபதினுயிரம்கேட்டிருக்க கூடாதா...?



- என் மேண்வி என்னே குடியை நிற்பாட்டும்படி கூறி ஞன் அப்படி நிற்பாட்ட முடியா விடில் தன்னே இழக்க நேரி டும் என்றை பயமுறுத்துகிறுள்
- அப்போ நீர் என்ன செய்யப் போகிறீர்.
- நான் என் மணேவியை இழக்க துணிந்து விட்டேன்.

அவருக்குக்கோபம் வந்துவிடும்

இதற்கிடையில் ஒரு தேமிழ் தினசரியில் ஒரு மூஃவயில் செய்தி வெனியாகி இருந்ததை...தற்காலிக அதிபர்' என்றே தூஃப்பில்.

இச்செய்தி அடங்கிய பத்திரி கையை சங்கரன் அலுவலசுத் திற்கு கொண்டு வந்தார்.

எல்லோருக்கும் காட்டிஞர் இருவாரங்கள் சென்றன... மறுபடியும் ஒருசெய்தி

அப்பள்ளிக் கடத்துக்கு ஒரு நிரந்தர அதிபர் நியமிக்கப்பட்டு விட்டார் என்பதே அது!

இதைக் கொண்டுவந்து காட் டியது நடராஜா என்ற எங்களது சக ஊழியர்.

அவருடைய மண்வியும் அந் தப் பள்ளிக்கூடத்தில்தான் ஆசி ரியையாய் கடமையொற்றிஞர்.

நடராஜ்ாவுக்கு சங்க**ரன்** மீது வே**ருரு** ஆத்திரம்.

இரு பொரங்களுக்குள் ஒருநாள் பேச்சு வாக்கில் நடராசாவுக்கு இஞ்சை நீ எனக்குக் சீழே வேலே செய்கிருய்! பள்ளிக் கூடத்தில் என்னுடைய மணவிக்குசீழ் உனது மேணவி படிப்பீக்கின்று...

எப்பிடிப் பொருத்தம்... சங் கரன் கூறினர்

நடராசா பொதுவாக இப் படியான தர்க்கங்களுக்குள் ஈடு படுவதில்லே. அதற்கு என்ன செய்யமுடி யும்! ஒவ்வொருவரது திசை பலன் படிதான் காரியங்கள் இருக்கும்... தர்க்கம் முடிந்தது.

இப்பொழுது நடராசாஏதோ ஒரு உத்வேகத்தில் இச்செய் திகைய வாசித்தார்.

இச்செய்தி**பைக் கேட்**டதும் ச**ங்**கரனுக்கு முகம் க**றுத்து விட்** டது

ஆனு லும் விழுந்தாலும் மீசையில் மண்படவில்லே என்ற வாக்கியத்தில் அசையாத நம் பிக்கை கொண்டவர் அவர்,

நான்தான் வேண்டோமப்பா உனக்கிந்தப் பதவி பேசாமல் ரிசைன் பண்ணிவிடு! என்று சொன்னஞன். அதற்குப்பிறகு தான் ஒரு ஆஃபப்போட்டிருக்கு சங்கரண் கூறியதைக் கேட்ட

தும் நாங்கள் அசந்து விட்டோம்

மனுச**ன் என்**ன மாதிரி **கதை** யைப் பேரட்டி விட்டார்.

ஒருமுறை உயர் பதவிக்கான நேர்முகப் பரீட்சைக்கு சமூக மளித்திருத்தார்.

சேவை மூப்பின் பிரகாரம் அவர் அழைக்கப்பட்டிருந்தார் கொழும்புக்குப் போகமுன்னர் இதுபற்றிப் பலரிடமும் கூறிக் கொண்டார்.

எனக்கும் செய்தி தெரியும். ஒருநாள் காலே கண்ரீனில் தேனீர் அருந்தும் நேரம்,

அண்ணே எனது வாழ்த்துக் கள்! இண்டவியூவுக்கு அழைப்பு வந்திருக்காம்.

என்னடாப்பா இவ்வளவு நாளும் உனக்குத் தெரியாதே? பெரியவர் நேற்று கூப்பிட்டு நல்ல ரிப்போட்தான் எழுதுவதாகச் சொன்னுர்...

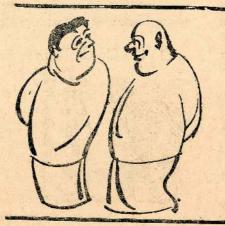
முகமெல்லாம் சிரிப்பாகமாறி யது.

பெரியவர் என்பது எங்கள் இலாகாத் தலேவர்.

நான் நம்பவில்ஃயடா தம்பி முதவில்...

மனுசன் என்னே கூப்பிட்டு கை குலுக்கி கட்டாயம் நீங்கள் எடுபடுலீர்கள் சங்கரன்! என்று ஒரே புகழ்ச்சிகான்.

அப்ப பாரன் எங்கடை திறமை எங்களுக்குத் தெரியாது



- தமிழர்களுக்குள் வரலாற்று நூல் அறிவுள்ளவர்கள் ஏரா ளம். விஞ்ஞான அறிவுள்ள வர்கள் இல்லே என்றே கூற லாம்
- கடந்த காலத்தைப் பற்றிப் பேசுவோர் நிறைய உண்டு எதிர் காலத்தைப் பற்றிச் சிந்திப்போர் எள்ளளவும் இல்ஃமே!

ा संह



- புறாவ் றீடரைக் கல்யாணம் பண்ணி வருந்த வேண்டி.
 மிருக்கு.
- 🗌 அவரின் சம்பளம் காணதா?
- கூர்மையாக என்னில் பிழை காண்கிறுர்.

ஜோக்கிரட்டீஸ்

பிறத்தியார் சொன்ஞல் தான் எங் கடை ஆட்களுக்கு விளங்கும்.

இப்ப எனக்கு வெள்ளிதிசை நடக்குது. கட்டாயம் எடுபடுவன்.

நேர்முகப் பரீட்சை முடிந்து முடிவுகளும் வெளியாயிற்று.

தேர்வுப் பட்டியலில் சங்கர னின் பெயரே இல்லே.

மனுசனின் முகத்தில் கரத் தில்ஃ. இரண்டு நாள் அலுவல கத்திற்கு சகமில்ஃ என்று லீவு போட்டார், லீவு முடிந்ததும் வந் தார்.

என்னுல் சும்மா இருக்கமுடிய வில்லே.

அவரைச் சிண்டிப் பார்க்க ஆசையாய் இருந்தது.

''என்ன அண்கூண விஷயம் சரிவரவில்ஃப் போஃ... செலக் ஷன் விஸ்ற் பேப்பரில் வந்திருக்கு.

எட, இதுபெரிய வேஃடியே... எடுபட்டலங்களே பார்த்தியே யார் யாரென்று! எல்லாம் நேற் நைக்கு முள்ச்சலன்கள்... ஆ வெண்டோல் வாயைத் திறக்கத் தெரியாது! இவன்களுக்கு என்ன தெரியும்...? எடுத்தவங்களும் அப் பிடி... எடுபட்டலங்களும் அப் பிடி...!

சங்கரனுக்கு எட்டாத பேழம் புளிப்பது எங்கைளுக்குப் புரிந்தது.

ப**த்**து ஆண்டுகளுக்குப் பின் னரும் சங்கரவின் தணை இயல்பு களில் ஒருவித மாற்றங்களும் இல்லே. இப்பவும் அதே விளம்ப ரப் பிரியராய் கட்சி அளிக்கின் ருர் திருநகர் சிவண்கோயில் திரு வீழா ஆரம்பமாயிற்று. எனது பெரிய தந்தையார் சுவாமி தரி சனத்துக்காக வந்திருந்தார். அவரை அழைத்துக்கொண்டு கோவிலுக்குச் சென்றேன். அங்கு சங்கரன் நின்றுர். அன்று பிர தோஷத் நிருவிழா. மார்பில் தங் கச் சங்கிலி தவழ சங்கரன் பொட் டும் நெற்றியுமாய் சிவப்பழமாய் காட்சி அளித்தார்.

எஸ் னேயும் பெரியப்பாவை யும் கண்டேதும் சங்கரன் எங்க ளுக் கருகில் வந்து உரையாடி ஞர்,

பெரியப்பா சங்கரணேயே உள்ள னிப்பாய் கவனித்துக் கொண்டி ருந்தார்.

'நீ சங்கர**ன்** தானே...' பெரி யப்பாவின் கேள்வி. சங்கரன் திகைத்தார்.

ஓம்... நீங்கள்... எனக்கு விள ங்களில்&ல...!

''என்ன தம்பி, உன்னுடைய வீட்டுக்குப் பக்கத்தில் இருந்த என்னே மறந்திட்டியே...நீ கோண லிங்கத்தின்ரை மகன்தோனே...

ஓஃமா**ம்... நீங்கள்** கணபதிப் பிள்ள அண்ணோ தானே...மறந்து போய் விட்டது. எத்த‱ வருசம் உங்க‰க்கண்டு... எப்பிடி இருக் கிறியள்...

விசாரணே தொடர்ந்தது.

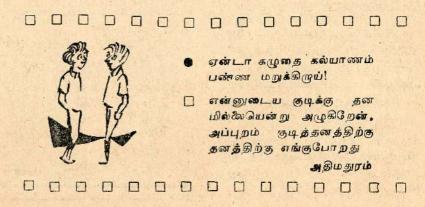
எனது பெரியப்பா முன்பு கடற்படையில் பணியாற்றிய சம யம் திருநகரில் சங்கரனின் வீட் டுக்குப் பக்கத்தில் இருந்திருக்கின் ருர்.

வீட்டுக்குப் போகும் வழியில் பெரியப்பா சங்கரணய் பற்றியே கதைத்துக் கொண்டு வந்தார். அவர்களின் குடும்பம் ஏழ்மையால் பெரிதும் 🌅 கஷ்டப்பட்டவர்கள் என்றும், சங்கரன் தல் தரக்கிய பின்னர் தான் அக்குடும்பத்தின் கஷடம் ஓரளவுக்கு நீங்கியதென் றும் கூறினர். அத்துடன், இவர் களது ஏழ்மையைக் காரணமாய் வைத்து உறவினர்கள் யாவரும் சங்கரனின் குடும்பத்தை ஒதுக்கி வைத்தது பற்றியும் கதைகதை யாய் ீகூறினர். இக்கதையைக் கேட்டதும், சங்கரன்மீது எனக்கு என்னே அறியாமலே ஒருவிக பரி தாப உணர்வு மேலோங்கியது.

அவரது பால்யலயது ॄ்ஏழ்மை யும், உறவினர்களது புறக்கணிப் பும் அவரது ∤உள்ளத்தை வெகு வரகப் பாதித்திருக்கவேண்டும்.

அந்தப் பாதிப்பின் எதிர்ஒலி தாண் சங்கரனது தற்புகழ்ச்சிக்கு காரணமாய் அமைந்து வீட் டதோ?

தான் பிரபல்யமாய் விளங்க வேண்டும், தனது பெயர் எங்கும்



அடிபட வேண்டும் சமூகத்தில் ஒரு முக்கிய புள்ளியாக திகழவேண் டும் என்ற ஆசைகள் மனிதண் வெகுவாக ஆட்டி வைத்திருக்க வேண்டும்.

இருவார வீவில் யாழ்ப்பாணம் சென்றிருந்தேன். வீவு முடிந்து திரும்பினேன். அலுவல கத்தில் சங்கரனின் இடம் காவி யாக இருந்தது.

எங்கே சங்கர**ீனக்** காணும்...! எனது பக்கத்து மேசைக்காரரைக் கேட்டேல்.

அவர் ஒன்றும் பேசாமல் தன் இருக்கையை விட்டு எழுந்து எனக்கருகில் வந்தார்.

''உமக்குச்சங்கதி தெரியாதா மூன்று நாட்களுக்கு முன் சங்க ரண் ருக்மணி கம்பனி மனேஜ்ரி டம் லஞ்சம் வேண்டிய சமயம் பிடிபட்டு விட்டார். பொலிஸ் ரிமாண்டில் இருந்து இப்ப பிணே யில் நிற்கிறுர். அதுமட்டுமல்ல வேஃவயிலிருந்தும் தற்காலிகமாக அவரை நிறுத்தி வைத்தாகி விட் டது...

சங்கர**ன் ல**ஞ்ச**ம்** வே**ண்**டிஞரா! என்னுல் நம்ப முடியவில்ஃ...

''அவப் பொழுதும் தவப் பொழுதாய்இருக்கவேணும் தம்பி இது சங்கரன் அடிக்கடி கூறும் வார்த்தைகள்.

இப்பொழுது அதுஎன் காதில் கேட்டது போன்ற பிரமை.

''இந்தக்காலத்தில் எது நடக் கும் எது நடக்காது என்றுயாரும் நிட்டமிட்டுக் கூற முடியாது.

எந்தப் புற்றிலே எந்தப்பாம்பு இருக்கிறதென்று யாருக்குத்தெரி யும்!

எனதுசகா பட்டும் படாததுமாய் கறிஞர்.

அது அலுவலக நேரமென்ற படியால், சங்கரீனப் பற்றியோ அவர் லஞ்சம் வேண்டிப்பிடிபட் டது பற்றியோ, விபேரமாக உரை போட நான் விரும்பவில்லே. சங்கரனின் நிலேக்காக நான் பெரிதும் வருந்தினேன். பாவம் மனுசன் தான் பீரபல்யமாக இரு க்கவேண்டும், தனது படம், பெயர் யாவும் பத்திரிகைகளில் சதா வெளிவர வேண்டும் என்ற ஒரு வெறியில் திரிந்தவர்.

இந்தச் செய்தியும், அவரது படமும் பத்திரிகைகளில் வெளி யாஞல்...!

 வேடன் மஃனவி கணவனுக்கு வழங்கிய ஆசி!

·சென்று வா கொன்று வா·



 முடிவில்லா முகாரி காதல் காலத்தில் காதலி கணவில் வரவில்ஃவயே என்று கவஃலப் பட்டேன்.
 கல்யாணமாணபின் மன்னி கனவில் வருகின்றுளே என்ற

0 1 1 1

ങബർസ.

கவி இதழ்கள்

வாழ்க்கை

Co.

வாழ்க்கை? அசைந்தாடும் புல்மீதமரும் வண்ணத்துப் பூச்சி அவ்வளவே... ஆஞல் – அழகானது.

- Genul d

களத்தின் சிற்றஃயும் க<mark>ரையோரப் படியிடம்</mark> சிறுமூச்சு விட்டுச் செல்லு**ம்**.

மண்ணில் பிறப்பதற்கு நெல் ஓம்பும் போது செளிமண்ணில் கலந்திருக்க அரிசி மறுப்பதில்லே...

—ந. பிச்சமூர்**த்**தி

ஒருலட்சப் நம்பிக்கைகள் எனது மௌனத்தில் புதைந்து கிடக்கின்றன—நான் ஏழையொருவனின் கல்லறையின் எரிந்த விளக்கு

- மீர்ஸா காலிப்

முதுமை

நைந்தும் கிழிந்தும் தொங்கி ஊசலாடும் பழங்கந்தல் உடம்பை வெறுங்காற்று உலர்த்துகிறது.

—காசியப்பன

வீரிஞ்ச வானத்தில் வெள்ளிவெள்ளியாய் புள்ளியெலாம் போட்டிருக்கு அம்புட்டு புள்ளியையும் அமைச்சுப் பொருந்துமென ஆகாசக் கோலமொண்ணு யோசிச்சு இருக்கையிலே... வெள்ளி முன்ச்சிடுச்சு புள்ளி மறைஞ்சிடுச்சு...

一多四方方

நன்றி

ை மு இகேணேயாழி.



தேன்பொழுது

புதுமை நாடக இயக்குனர்

பாலேந்திரவைச் சந்திக்கிறேம்,

கே. நாடக உலகில் நீங்கள் பிரவேசிக்கக் காரணம் யாதெனக் கூற முடியுமா?

F

- ப. எனது இளமைக் காலத்தில் பார்த்த நாடகங் கள் பலவும் தரக்குறைவாக இருந்த காரணத் தால் அவற்றைப் பார்த்தபோது ஏற்பட்ட வெறுப்பின் விணவாக நல்ல நாடகங்களே எம் மால் தயாரிக்க முடியாதா என்ற சிந்தீணயின் விணவாக நாடகத்துறையில் ஈடுபடலானேன். கட்டுப்பெத்தை வளாகத்திலிருந்த கீகளூர் குழு வும் அங்கிருந்த லாய்ப்புக்களும் எனது நாடக உலக வாழ்வுக்கு ஏற்ற களமாக அமைந்தன.
- கே. நாடகத் தேறையில் உங்களது பங்களிப்பு பற்றி விபரமாகக் கூற முடியுமா?
- ய. நான் ஒரு நடிகளுகவே நாடகத் துறைக்குள் புகுந்தேன். 1972-ல் மேடையேறிய 'சாவின் சதி' என்ற நாடகத்திலிருந்து 'ஏணிப்படிகள்', 'மழை', 'கண்ணுடி வார்ப்புகள்', 'பசி' ஆகிய நாடகங்களில் முக்கிய பாகமேற்று நடித்திருக்கி நேன். 1974-ல் 'கிரகங்கன் மாறுகின்றன' 'இவர்களுக்கு வேடிக்கை' ஆகிய இரு நாடகங் களே கட்டுப்பெத்தை கலீவிழாவுக்காகத் சயா ரித்தேன். 'நாற்காலிக்காரர்', 'தாரத்து இடி முழக்கம்'. 'நட்சத்திர வாளி', 'மழை' 'கண் ணடி வார்ப்புகள்', 'புதிய உலகம்', 'பழைய இருவர்', 'ஒரு யுகத்தின் விம்மல்' ,ஒரு பாலே வீடு', 'யுகதர்மம்', 'பசி', 'இடைவெளி' ஆகிய நாடகங்களே நெறிப்படுத்தியிருக்கிறேன்.
- கே. உங்களது நாடகங்களுக்குப் பின்னணியாக எத் தகைய கதைகளேத் தெரிவு செய்கிறீர்கள்?
- ப. மக்களுக்கு நல்ல செய்தியைச் சொல்ல வேண் டும், எமது பிரச்சிணகளேக் கோடிட்டுக் காட்ட வேண்டும் என்றே நோக்குடன் அத்தகைய கரு வைத் தெரிவு செய்து நாடக வடிவமாக்கி வரு கிறேன்.
- கே. நீங்கள் மொழிபெயர்ப்பு நாடகங்களேயும், தழு வல் நடகங்களேயும்தான் தயாரித்தளிந்து வருகி

றீர்கள் என்றும். ஈழத்து நாடக எழுத்தாளர் களது பிரதிகளுக்கு நாடக வடிவம் கொடுக்க இன்னும் முயற்சிக்கவில்ஃபே என்றும் பல நாடக வீமர்சகர்கள் குறிப்பிட்டிருக்கிறுர்கள். இதுபற்றி உங்கள் அபிப்பிராயம் என்ன?

ப: உண்மையாகக் கூறப்போனுல் இதுவரை ஈழத்து எழுத்தாளர்களால் மேடையை மையமாகவைத்து எழுதப்பட்ட நாடகப் பிரதிகள் எதுவும் கிடைக்க வில்லே. பலர் தாம் நாடகம் எழுதித்தருவதுக வும் அவற்றைத் தயாரித்தளிக்க வேண்டும் என் என்னிடம் கூறுகிருர்கள். ஆனுல் இதுவரை யாரும் எழுதித் தரவில்லே. யாராயினும் ஈழத்துச் சூழ்நிலேயை மையமாகவைத்து தரமான நாட கத்தை எழுதித்தந்தால் நிச்சயமாகத் தயாரிப் பேன். மேலும் தழுவல் நாடகங்களேயும் மொழி



போரு en willis இயக் Alem! Dais of orio 'டு தன்' 6 (G) G (B) -10 8 3 S (5) my co By Base 8 10 अ ति भी ति के 68 13 哥 & GOOD LI everil

பெயர்ப்பு நாடகங்களேயும் தமிழுக்கு அறிமுகம் செய்வதால் நாடக எழுத்தாளர்கள் அவை போன்ற நாடகங்களே எழுத ஒரு வழியாக அமை யும். உத்திகளேயும் ஊமங்களேயும் கையாள்வ தால் நாடகத்துறையில் பயிற்சி பெற்றவர்களே உருவாக்கலாம். மொழிபெயர்ப்பு நாடகங்களே எதிர்க்கக்கூடாது. அது தமிழ் நாடக வளர்ச்சிக்கு உதவியாக அமையும்.

- கே: உங்களது நாடகங்கள் உயர்மட்ட ரசணேயில் இருப்பதால் சாதாரண பொது மக்களால் விளங் கிக்கொள்ள முடிவதில்லே என்று கூறப்படுகிறதே இதுபற்றி உங்கள் அபிப்பிராயம் என்ன?
- ப; அதாவது சாதாரண மக்கள் உயர்மட்ட ரசணக் கேற்ப பழக்∻ப்படவில்லே என்பது தான் காரணம் ஆஞல் இப்போது இந்தநிலே மாறி வருகிறது ரூசி கர்களது எண்ணிக்கையும் பெருகி வருகிறது.
- as: நீங்கள் உங்களது நாடகங்கள் மூலம் சமுதாயத் தில் ஏற்படுத்த விரும்பும் தாக்கம் யாது?

- ப: நாடகம் பார்க்க வருபவர்கள் நாடகத்துடண் ஒன் றிப் போகாமல் அவர்களேச் சிந்திக்க ைக்கவேண் டும் என்பதே 'பிறிக்ட்'' என்ற ஜெர்மனிய நாடகாசிரியரின் எண்ணமாகும். அதையே நானும் விருப்புகிறேன். காவிய நாடகங்கள் (Epic theatre) மூலம் மக்களுக்கு கூறவிரும்புகின்ற விடயங்களே அவர்களது உள்ளத்தில் பதியக்கூடிய வகையில் கூறவேண்டும். சிங்கள நாடக உலகில் இதுமுன் னேறியுள்ளது. பிரெக்டின் இக்கருத்தை 'சென்றி ஜெயசேஞ' என்ற சிங்கள நாடகாசிரியர் 'குணு வட்டே கத்தாவ' என்ற தமது நாடக மூலம் செய் துள்ளார்.
- கே: உங்களது நாடகங்கள் பலவற்றில் மணி த பலவீனங் கள் (Weak point) தான் சித்தரிக்கப்படுவதாகவும் மணி தரது நிறைகுணங்கள் காட்டப் படுவதில்லே எனவும் சிலர் குறிப்பிடுகிறுர்கள். இது பற்றி உங் களது அபிப்பிராயம் என்ன?
- ப: அப்படியல்ல. நாண் படைக்கும் நாடகங்களில் சில பாத்திரங்களினூடாக மணித பலவீணங்களேயும். சில பாத்திரங்களினூடாக மனிதரின் நிறை குணங் களேயும் வெளிப்படுத்திக்காட்டி வருகிறேன். சில பாத்திரங்கள் பலவீனமானவையாக (Weak Characters) இருப்பதில் தவறில்ஃபையே.
- கே; உங்களது நாடகங்களில் ஒலி வாங்கிகளே (Mic sy tem) நீங்கள் உபயோகிக்காமைக்குக் காரணம் என்ன?
- ப; எங்களது குரலோசை (Voice) நேரடியாகவே மக் களுக்குச் சென்றடைய வேண்டும். ஒலி வாங்கிக ளேப் பாவிக்கும்போது எமது குரலின் மூலம் உணர்த்த விரும்பு<mark>ம் எத்தனேயோ அம்சங்கள் விடு</mark> பட்டுப் போகலாம். அத்தோடு ஒலிவாங்கி சளே உப யோகித்து நாடகங்களே மேடையேற்றும் போது அவை முழுமை பெழுமதும் போய்விடலாம்.
- கே: உங்கௌது நாடகங்கள் இன்னும் கிராமப் புறங்க ளில் மேடையேற்றப்படாமமைக்குக் காரணம்என்ன?
- ப: நாம் அமைச்சூர் நாடகத் தயாரிப்பாளர்களாகை யால் எமக்கு நேரம் கிடைப்பது மிகவும் குறைவு அத்தோடு நாம் இப்போது தான் ஆரப்பப்படி நிவேயில் இருக்கிரும். அப்படியிருப்பினும் கிராமப் புறங்களில் எம்பை அழைத்து வசதிசெய்து தந் தால் எமக்கு ஏற்படும் செனைவயாவது ஈடு கொடுக்கக் கூடிய முறையில் பார்வையாளர்கள் கூட்டம் கிடைக்குமாளுல் நாம் நிச்சயமாக எமது நாடகங்களே கிராமப்புறத்திலும் மேடையேற்று வோம்.
- கே: ஆரோக்கியமான தமிழ் நாடகத்துறையின் வளர்ச் சிக்கு நீங்கள் கூறக்கூடிய ஆலோசண்கள் என்ன?
- ப: ஈழத்தில் ஆரோக்கியமாக நாடகத்துறை வளர்ச்சி பெற அதில் ஈடுபடும் நாடகக் கே~ுஞர்களுக்குப்

பயிற்சி அளிக்கக் கூடிய ஒரு நிறுவனம் தேவை வெளிநாட்டில் நாடகத்துறையில் புகழ்பெற்ற ஒரு வர் இங்கு வந்து பயிற்சியளிப்பது நல்லது. இப்படி யான ஒருசம்பலம் இந்தியாவில் நடைபெற்றது. நாடகத்துறையிம் நன்கு அனுபவம் பெற்ற "அல் காசி'' என்னும் வெளிநாட்டுக் கவேஞர் தங்கியிருந்து நாடகத்துறைக்குப் பொறுப்பாக விருந்து இந்தியாவின் பல மாநிலங் களேயும் சேர்ந்த நாடகக் கலேஞர்களுக்குப் பயிற்சி யளித்தார். இதன்னினேவாக இந்திமொழி நாடகத் துறைக்கு கரேந்திரவர்மா. மோகன்ராகேஷ் போன் ரேரும். வங்காளி மொழி நாடகத்துறைக்கு கிறீஸ் கண்டாட், பி. வி. கரன்த் போன்றோரும். மராட்டி மொழி நாடகத்துறைக்கு விஜேய் தண்டல்கர் போன்றேரும் இவரால் உருவாக்கப்பட்டனர். தமிழ் நா**ட்டிலிருந்து** செ**ன்று** இவரால் பயிற்சி யளிக்கப்பட்ட ராமானு ஜம் என்பவர் 'காந்திக் கிராமத்தில்" சில நாடக முயற்சிகளேச் செய்துள் ளார். துரதிஷட வசமாக அவரால் பெரும் தாக் கத்தை அங்கு ஏற்படுத்த முடியாமற் போயினும் ஏவேயே மாநிலங்களில் 'அல்காசி' அவர்களால் பயிற் றப்பட்டவர்கள் பெரும் தாக்கத்தை நாடகத் துறையில் ஏற்படுத்தியுள்ளனர் ஆகவேதான் இதே போன்ற அமைப்பு ஆரோக்கியமான ஈழத்த தமிழ் நாடகத்துறைக்கு அவசியமாகும் எனகிறேன் அத்தோடு எந்தக் கல்னைனும் சிறு பாத்திரமாயி னும் ஏற்று நடிக்கத் தயாராக இருக்கணேடும். கட்டுப்பெ**த்தை**ப் பல்க**ல**ேக்கழக வளாகத்தில் இப் படியான சிந்தண்யுள்ள கலேஞர்கள் இருப்பதால் தான் நல்ல நாடகங்களே உருவாக்க முடிந்தது.

- கே: 'நாடக உத்திகள்' பற்றி உங்கள் அபிப்பிராயம் என்ன?
- ப; 'உத்தி' என்றசொல் இப்போது பிழையாக விளங்க படுகிறது. ஒரு நாடகத்தின் காட்சிகளிற்சில ஒரு வரையறையைத் தாண்டிச் செல்லாது (Limitation) தடுப்பதற்காக மேற்கொள்ளப்படுவதே உத்திக ளாகும்.
- கே; உகங்ளின் 'இலயுகை அவைக்கோற்றுக் கழகழ்'பற்றி கிறிது` கூறுவீர்களா?
 - எங்களின் "இலங்கை அலைக்காற்றுகலேக் கழகம் சாதுணேகள் செய்திருக்கிறது என்று கூறுவேன் கடந்த பதிஞன்கு மாதங்களில் காத்திரமான படைப்புகள் இருபத்தைந்துக்குமேல் மேடையேற் றப்பட்டிருக்கின்றன. எங்கள் சுழகத்தின் ஆழ்ந்த நாடக ஈடுபாடும், கடின உழைப்பும், விடாமுயற் சியும்தான் இந்த சாதுணேகளுக்குத் தளமாக அமைந் தன, என்பேன். ஒரு அமைச்சூர் குழுவின் சாத்தி யத்தை மீறிய சாதுணதான் இது எனலாம்.

பேட்டி க**ண்ட**வர்கள்! பொ**ன்**. பூ**லோகசிங்**கம் கனக. சுகுமார் M ...

மகா கருமியான அந்தப்பணக்காரனின் மரணத்தின் பின் இறுதி கிரியைகள் முடிந்து அவனது உடல் புதைகுழியில் வைத்து மூடப்பட்டது.

அன்று இரவு —

புதைகுழியை துள்த்தவாறு அந்த'பூதவுடம்பின்' கரமொன்றை மேலே வந்து மண்மெட்டில் சுற்றித் தடைவிப்பாரீத்தது— பின்னர் எததையோ எடுத்துக்கொண்டு உள்ளே போய்விட்டது அது—

சுட்ஃவில் வாய்க்கரின் போடும்போது தவறி விழுந்த ஒருசத நாணையம்.

திபக்

தீர்க்க தரிசனம்

அன்றைய எமது திருமண வீழாவின்போது உனது அழகான கால்களே அம்மிமீது தூக்கிலைக்கச் சொன்னது காலம் முழுவதும் நான்தான் அம்மியில் அரைக்க வேண்டிலரும் என்பேதைச் சூசகமாக உணர்த்தத்தாேஞே?

—கணாபதி கணேச**ன்**

சொல்லாட்சி

கெட்ட எண்ணத்துடன் பேசும் இனியமொழிகளேவிட நல்லெண் ணத்துடன் பேசும் கடுஞ்சொற் கள் பயனுடையவை; மலரம்பு கொண்டு சிவண எதிர்த்த மன் மதன் அழிந்தான் கல்லே எடுத்து சிவண் அருச்சித்த சாக்கிய நாய ஞர் உயர்ந்தார்.

—புலவர் கீரன்

g...

சிறைச்சால் அழகாகச் சோடின் செய்யப்பட்டிருந்தது நான் எனது நண்பேரான சிறைச்சால் அதிகாரியைக் கேட்டேன்—

''இன்று இங்கு என்ன விசேஷம்... யாராவது மந்திரிமார் வரு கிருர்களா?''

''இல்லே...இல்லூ... இன்று சுதந்திரதினம்... கைதிகள் சுதந்திர தினம்... கொண்டோடப் போகிறுர்கள்'' எனப்பதில்லந்தது.

மௌன

பார்வைகள்

ஒரு குருட்டுப் பிச்சைக்காரனும் செவிட்டுப் பிச்சைக் காரனும் சந்தித்தார்கள்.

முதலாமவன் மற்றவனிடம் கேட்டான் ''இன்றைக்கு எப்படி உழைப்பு…'

''சீ... என்ன மனிதர்சன்... நாள் முழுவதும் எவ்வளவு கெஞ்கிக் கெஞ்சிக் கத்திக்கேட்கிறேன்... ஒருவரும் திரும் பீக்கூடப் பார்க்காது குருடர் மரதிரிப் போருங்களே' என்றுன் செவிடன்.

குருடனுக்கு சுருக்கெண்றது—

செவிடன் கேட்டான் ''அது...சரி உன்பாடு எப்படி...' ''நானும் எவ்வளவு பரிதாபமாக கத்திக் கேட்கிறேன் இரக்க மில் லா தவங்க... ஒருவரும் செவிடன் மாதிரி கேட்காமல் போருங்களே' என்றுன் குருடன்.

-- ரத்னு -



கவலே:-

'இயமன் மனித*ணே* பிடிக்**க வீசுட்** வண்?

குப்பாக்கி:-

்மனிதனின் துர்ப்பாக்கியம்'

ை மரணம்:-

'வாழ்க்கை என்னும் வசனத்தின் முற்றுத்தரிப்பு

் இகரட்:-

'மனித இயந்திரத்தை இயக்கும் எரிபொருள்

● மதம்:-

ஆண்டைவலின் பிள்ளோகளேப் பிரிப்பதற்கு ஏற் படுத்திய கட்சி

பத்திரிகாசிரியர்:-

்பேஞ' க்கத்தியால் அறுவை சிகிச்சை செய்யும் மருத்துவர்.

கொழித்தல்

சமுதாயச் சுருக்கங்கள்

உலகின் கடைகோடி. கீழ்த்தரங்களேயெல்லாம் கொண்டது எங்கள் தேர்தல் கைங்கரியங்கள்.

இன்றைய இளஞ்சந்ததியும் இதற்குள் அமிழ இருக் கும் பக்குவத்தைப் பக்குவமாகவே காண்பிக்கின்றது கதை.

சிறந்த சிறுகதையை மட்டுமல்ல, ஆழமான கருத் துடைய சமுதாயச் சுருக்கங்கள் என்ற புதிய சொல்லே யும் எமக்குத்தந்துள்ளார் கே. ஆர். டேவிட் கதையை படித்து முடித்த பின்பே தலேப்பின் நயத்தையும் புரி கிண்ருேம்.

தொகுதி தொகுதியாக வ**குத்**துக்கதை நகர்வதும், உணர்வுகளேக் காட்டக் குறியீடுகளே**த் த**குந்த முறை யில் உபயோகித்திருப்பதும் சிறப்பாக உள்ளது.

்நான் ஆதரவு காட்டிய வேட்பாளரால் தேசிய பேரவைக் கதிரையில் குந்த முடியாமல் போய்விட் டது'' என்றிருப்பது தேர்தல் போட்டிகள் கதிரையில் குந்துவதற்கான பிராயத்தனங்கள் என்ற நடைமுறை உண்மையைத் தெரியப்படுத்துகின்றது.

் உத்தியோக**ம் பு**ருஷ இ**ல**ட்சணம். இந்த அவதி களுக்காக (இடமாற்ற உத்தரவு) அந்த இலட்சணத்தை விட்டுவிட முடியுமா?''

Aip1

இன்று ஆசிரியப்பணி ஒரு அரச வேண்வாய்ப்பு—
—புருஷ் இலட்சணம்:

கல்வி இலாகா கூட பாராளுமன்ற வி*ளேயாட்டின்* ஒரு ஆயுதம்.

''சோக்குக் கட்டியில் தொட்டம் தொட்டமாகக் கறுப்புமை ஊறியிருப்பது போல், அவனது தோற்றத் திலும் வறுமையின் பிரதிபலிப்புகள் தெரிகின்றன.''

வர்ண ஊகளும் கதையின் களத்தை விட்டுச்செல்ல வில்லே.

''தேர்தல் தர்மம்... அதைத்தான் பவன் என்னி டம் கேட்கின்றுள்.

பவன் புரிந்து**கொண்டது** தேர்தல் தர்மமென்ருல் செந்தூர**ன்** புரிந்து கொண்டது?...

தேர்தல் தந்திரமா?...

பவனுக்குத் தர்மத்தைக் கற்பித்தது லில்லி ரீச்சர்?... செத்தூரனுக்குத் தந்திரத்தைக் கற்பித்தது?...!...மண் வரசீணயா?...

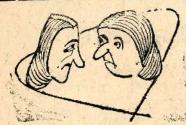
இது கதையின் உச்ச இடம் தெஞ்சை உலுப்புகி**ன்**றது.

சீ தன & கொடுமைகள், சுரண்டைல்கள், போக்கிரித் தனங்கள், ஏழ்மை என்ற இன்னேரன்ன அம்சங்களேச் சித்தரிப்பது எவ்வளவு முக்கியமான தெனக் சுருதுகின் ரேமோ, இதே போன்று இவற்றைக் கட்டிக்காக்கும் அமைப்புக்கள் சக்திகள் என்பவற்றின் போலித்தனங் களே விளக்கிச் சுய ரூபத்தைக்காட்டுவது முக்கியமான தென்ற நிணேப்பை, உண்மையைச் சமுதாயச் சுருக்கங் கள் உணரவைக்கின்றது எங்களுக்கு.

டேவிட்டிற்கு எனது நன்றிகள்.

ஆம்! டேவிட் அவர்களே, எங்கள் மண்வாசணேயில் ஜனதாயகங்கள் வெறும் பணநாயகங்கள்தான்.

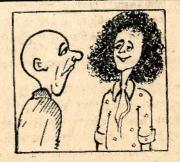
> கே. எஸ் சிறிஸ்கந்தராஜா விசுவமடு.



- எனக்கு நாஸ்திகரைப் பிடிக் காது...
- கோவில் குளம் இல்லாவிடில் எங்கள் நகை நட்டை வேறு

எங்கே காட்டுவது.

- A PARTY OF THE PAR
- உலகோடு அன்னியோன்ய மாக வாழ்கிறேன்.
- ு எப்படி
- என்னுடைய ஆறு பீள்ளேக ளும் அந்நிய நாட்டில் கல்யா ணம் பண்ணியிட்டார்கள்.



- தம்பி ஹிப்பி ஏன் தாடி மீசை எல்லாம் எடுத்தனி!
- 🛘 ஆடிக் கூழ்குடிப்பதற்கு.

கவீ யின்

கருத்துச்சுவைகள்

பண்டிதர் வீரகத்தி அவர்களோடு கதைத்துக்கொணி டிருப்பது மிகவும் சுலாரஸ்யமாக இருக்கும்.

இலக்கணப் புலியான அவரிடமிருந்து நகைச்சுவையு டன் கூடிய இலக்கண இலக்கிய விடயங்களே கேட்பது அருமையான அனுபலமாகும்.

ஒருமுறை ஒருவார்டம் அவர்கட்டோர் ''கவிதை என்றுல் என்ன?'' என்று. அதற்கு அந்தை நண்போர் பெருமிதத்துடன் கேவிதை என்றுல் 'ஆத்மாவின் குரூல்' என்றோர். பண்டிதெருக்கு பதிலில் திருப்தி மில்ஃ, மீண்டும் தனது வழமையான நகைச்சுவைப் பாணியில் கேட்டார்—

''அப்படியாணுல் கொட்டாவி எதன் குரல்'' நண்போ முகத்தில் ஈயாடவில்ஃ—

பின்பண்டி தேரே விளக்கம் அளித்தார்—கவிதை என் ரூல் உணர்வின் குரல்' என்று.

...

இந்தையுகத்தை கலியுகம் என்று அழைக்கின்ருமேல் லேவா? உண்மையில் இக்காலத்தை கலிகாலம் என அழைப்பது தவறு - பொருத்தமுமில்லே என்ற பண் டிதர் அதற்கு ஒருவிளக்கத்தை நகைச்சுலையுடன் கூறுகிறுர்—

கலாச்சாரத்திற்குக் கரிபூசும் வேஃவையம், பண்பாட் டுக்கு கரிபூசும் வேஃவையம், மனிதாபிமான ஒழுங்கு முறைகள் அணத்துக்குமே முகத்தில் கரிபூசும் வேஃவ கள் தாண் இன்று நடைபெறுவதால் இது கலியுக மல்ல! கரியுகம் சரிதானே?

田本本

இலக்கியம் எப்படி இருக்கவேண்டும்? இலக்கணப் புலி கூறுகிறுர்— ¦்இலக்கு உடையதா கவும் இலங்கும் தன்மை கொண்டதுமான சிருஷ் டிகளே இலக்கியமாக இருக்கும்''

கைதந்திரம் சுதந்திரம் என்று பேசுகிரும் ஆணல் இன்றுள்ள நிலமையில் பொருளாதார சுதந் திரம் இல்லாவிடில் வெறும் அரசியல் சுதந்திரத்தினைல் எந்தவிக பலனும் ஏற்பட்டுவிட முடியாது. சொல்லப் போனுல் பட்டினியால் வாடும் ஒருநாடும் சுதந்திரமாக இருப்பதில் அர்த்தமில்ஃல.

— நேருஜி

மலேயகத்து வர்ணணேகள்

வாயுகுமாரன் தீக்கிரையாக்கிய மண்ணின் ஒரு பிண்னம் தான் என்பதற்கு வாரிசுபோல் மேண் கென்னங்கரேல் என்றிருக்கிறது. பொரு பொருவெ**ன்று பிட்டுக்**கு கௌறியமாப்போலே.

.

கண்போர்த்த திக்கில் ஆகாயத்தின் இருண்டை நீலத்தில் இரண்டை நட்சத்திரங்கள் — பெரிய விஃோயாட்டு மைதானத்தில் நான் கைத்து சிறுவர்கள் நிற்பதைப்போல....'

.

தாண் தாணுப் நிற்கும் மரங்களிடையே: தாரத்தில் தெரியும் மஃச்சரிவுகள் கருப்பு வண்ணத்தால் தீட்டி மாட்டிய ஓவியம்போல் தெரிகிறது.

90

— 'தெளிவத்தை ஜோசப்'

கால்ப் பனிக்காற்று உடைகளேத்தாண்டி எலும்புக் குருத்துவரை போய்க்குசலம் விசா ரிக்கிறது^{*}

..

தேயிஸ்ச் செடிகளின் இலேகள் அசைந்து இரவு பெய்த பனித்துளிகளேக் காலடியில் முத்தாய்ச் சமர்ப்பீக்கிறது.

'மழை**க்** காலங்களி**ல் வே**ல்கைய்கிறபோது பொலைகை மூட்ட**ம் மூடிக்**கிடு**ம் அந்த நே**ரத் தில் இந்த உலகத்திலேயே நாம நிக்கிறஇடம் மட்டும்தாண் பாக்கி மத்தைதெல்லோம் பாழ் வெளிங்கிற மாதிரி ஒரு செறுவேவு வரும்'

—என். எஸ். எம் ராமையா

திருமணம்

- 🗌 ஆம்கைவெயருக்கு அது கடமை
- பிரெஞ்சுக்காரருக்கு நல்ல சமையலே ருசி பார்க்க வழி,
- □ ரஷ்யர்க்கு துன்பத்தைப் பகிர்ந்து கொள்ள ஓர் வழி.
- □ தமிழனுக்கு சீதனம் வாங்கு தற்கு ஓர் வழி.

—ஜோக்கிரட்டிஸ் ்

இலக்கிய

மலர்கள்

- ☐ ''எந்தப்புறநிகழ்வுமே என்னோப் பாதிக்கிறது. மன கைத் தொட்டு நெருடுகிறது. சிலசமயங்களில் காயப்படுத்துகின்றது. இந்த அனுபவங்களே பெல் லாம் சிறைப்பிடிக்கும் எத்தனம் தான் எனது கதைகள்'' என்ற படைப்பாளியின் சுயலிமர்சனத் துடன் வெளிவந்துள்ளது — 'மாற்றம்' சிறுகதைத் தொகுதி.
- □ நடிகர் ஒன்றியம் 'நாடகம் நான்கு' என்ற பெய ரில் கி. மௌனகுரு — நா. சுந்தரலிங்கம் — இ. முரு கையன் — இ. சிவானந்தன் ஆகியோர் எழுதிய சங் காரம், அப*ரம், கடூழியம், காலம் சிவக்கிறது, ஆகிய நான்கு நாடகங்களின் தொகுப்பு நூலே வெளியிட்டுள்ளனர்.
- □ நீண்ட நாட்சளுக்குப் பின்னர் 'அஃ' பதிஞன்கா வது இதழ் வெளிவந்துள்ளது. 'இந்திய சினிமா வீல் புதிய போக்குகள்' பற்றிய ஆழமான கட்டுரை யுடன், கூடிய கனமான வீஷயங்களுடன் இவ்விதழ் சிறப்பாக அமைந்துள்ளது. முகப்போவியம் 'அஃ யின் இலக்கின் குர்மையை காட்டுகிறது.
- □ சமீபகாலமாக நம்நாட்டு சஞ்சிகை நூல்வெளி யீடுகளில், அவற்றின் புத்தக அமைப்புகளில் குறிப் பீடத்தக்க வளர்ச்சி ஏற்பட்டுள்ளது கவனிக்கத்தக் கது. குறிப்பாக முகப்போவியங்களே அமைப்பதில் பரீட்சார்த்தமான நவீன பாணியில் புதிய ஓவியர் கள் முயல்வதை அவதானிக்கக் கூடியதாக உள் ளது. ஓவியர் ரமணி, - சௌ ஆகியோரைத் தொடர்ந்து எஸ். கே. ராதா - கோ. கைலாச நாதன் - சேரண் ஆகியோரின் ஆற்றல்கள் துலங்க ஆரம்பித்துள்ளமை மகிழ்ச்சிக்குரிய ஆரோக்கிய மான விஷயமாகும்.
- புதிக' என்றபெயில் புதிய காலாண்டி தேழ் 'ஒன்று வெளிவந்துள்ளது. ஆர்வமிக்க 'புதிக' இளேஞர்க ளின் ஆற்றல் முதலி தழில் நண்கு தெரிகிறது. ஓர் இலக்கிய *ஞ்சிகைக்குரிய 'அந்தேஸ்தே' கள் பலவற்றை தாரங்கி வந்துள்ள இவ்விதழ்க் குழுவின்ரின் ஆற் றல் தொடர வாழ்த்துகிறும்.
- ் எப்படி அவரிடம் 'கரெக்டர் சேர்டிபிக்கட் வாங்கி ஞய்?
- 🗋 ஒரு சாரயப்போத்தல் கொடுத்தேன் தந்திட்டார்.

தன்ம2னவியை அடிக்கும் ஒரு மனித2ீனச் சாகும்வரை சவுக்கால் அடித்தாஇகூடக் கார்ல் மார்க்ஸ் ரணித்திருப்பார்.

— கார்ஸ்மார்க்ஸ் நிஜனவுக்குறிப்பு

இவர்களுக்கு பிடிக்காத பழமொழிகள்

- வட்டிக்கடைக்காரர்
 "அறஞ் செயவிரும்பு"
- லஞ்சம் வரங்குபவர்
 "ஏற்பது இகழ்ச்சி"
- டாக்டர்
 "நோயற்ற வாழ்வே குறைவற்ற செல்வம்"
- பற்பொடி வியாபாரி
 "ஆலும் வேலும் பல்லுக்குறு இ'"
- ஹிப்பி
 ''குழ் ஆளுலும் குளித்துக்குடி''
- சோம்பேறி''ஊக்கமது கைவிடேல்⁺'
- நாஸ்திக**ன்** 'ஆல**யம்** தொழுவது சாலவு**ம் நன்று**'
- திருடன்
 அடி உதவுமாப்போல் அண்ணன் தம்பி
 உதவாது'
- முதலாளி
 அடம்பன் கொடியும் திரண்டால் மிடுக்கு*
- சட்டத்தரணி
 பொய் சொன்ன வாய்க்கு பொரியும் கிடை யாது.
- மதுவியாபாரி"குடி குடியைக் கெடுக்கும்.

.

சின்ன சின்ன முக்குத்தியாம்



- கண்ணே மூக்கே என்று என்னே வர்ணிப்பதை இன் ருடு நிறுத்திவிடுங்க?
- D ! ! !
- ★ மூக்கிற்கு மூக்குத்தி வாங்கித் தர வக்கில்லா உங்களுக்கு ஏன் மூக்கைப்பற்றிச்சிந்தணே
- □ இருமல் தும்மல் எல்லா நோயும் ஒன்ரும் உன்னே உலுப்புதே!
- ★ மூக்குத்தி வாங்கித் தரவில்ஃ யென்ற கோவத்தில் கறிக்கு மினகாய்த் தரனுக்குப் பதிலா மூக்குத் தரஃாப் போட்டிட் டாள்

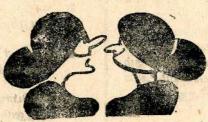


- ★ உங்க மஃனவியின் கச்சேரி இன்று சோபிக்கவில்லே. மூக் காலல்லைவா அழுது வடித் தார்.
- நான் மூக்குத்தியை அடைவு வைத்திட்டேன் என்ற கவலே

- ஒரு; என் மணேவி மூக்கால் சிந் தியபடி... ஜலதோஷத்திற்கு மருந்து செய்தும் சுகப்பட வில்லேயே;
- டாக்டர்; ஒரு வைரக்கல் மூக் குத்தி செய்து மூக்கில் போட் டுப்பாரும்.
 - ★ நான் ஒரு யப்பான் காரப் பெண்‱க்கல்யாணம் பண் ணப் போகிரேன்.

П

அதுகளுக்கு மூக்குமில்லே மூக்
 கைப் பற்றிய கலலையுமில்லே.



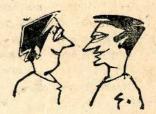
- ஏன் கமலம் மற்றவர்களின் விஷயத்தில் மூக்கைச் செரு குகிருள்.
- விச் உயர்ந்த மூக்குத்தி போட்டிருறே வென்றை அகங் காரம்தான்.

மணேவி: ராமு எப்படி இறந்தார் தெரியுமா?

கணவன்: எப்படி?

மஃனவி: மஃனைவிக்கு மூக்கு ந்தி வாங்கிக் கொடாத பாவ தோஷத்தால் மூச்சுத் திணறி இறந்துபோஞர்.

அதிமதுரம்



- இருமூக்குத்தி அணிந்தபெண் களுக்கு இடையில் பெரும் சண்டை.
- □ அவர்களுக்கு குத்துச்சண்டை தெரியாதது நல்லர்ய்ப் போச்சு,
- 🗌 நீங்களும் ஒரு யோக்கியணு?
- சந்தேகமென்ன?
- __ மூக்குமுட்டச் சாப்படேச் சமைத்துப்போடு மெனக்கு மூக்குத்தி வாங்கித்தரத் தெரிய வீல்லேயே!



- ஆஃணப் பெற்ருலும் செலவு தான் பெண்ணேப் பெற்ரு லும் செலவுதான்.
- \Box 111
- ஆணுக்கு மூக்குப்பொடிவே ணும் பெண்ணிற்குமூக்குத்தி வேணும்.

விவசாயப்பெருமக்களே

உங்கள் பயிர்களுக்கு உரியகவனம் செலுத்த தோளில் சுமக்கும் ஹேஸ்ப்றே இனிறிகளேப் பாவியுங்கள்

இலங்கையில் விவசாயத்திற்கு மிகபொருத்தமான வகையில் உருவாக்கப்பட்ட

- 300 P. T.
- 225 P. B.
- ே ஏர்ஜன்ட்

ஆகிய 'மொட**ல்'கள்** உங்கள் பாவணேக்கு இப்போது கிடைக்கின்றன.

- உறுதியானவை, இயக்குவதற்கு இலகுவா னவை. நீண்டகாலப் பாவணக்குகந்தவை.
- 🗌 உதிரிப்பாகங்கள் கையிருப்பில் உண்டு.
- ☐ விற்ப°ோயி**ன்பின் கைதேர்ந்த** பராமரிப்பு சேவை...

ை தயாரிப்போர் அக்ளே டெனிக்கா லிமிட்டெட்

• விநியோகஸ்தர்:

ஹேலீஸ் லிமிட்டெட்

25 பொஸ்டர் லேக் கொழும்பு 10 தொல்பேசி: 96331-6 கலே நில**வின்** ஒளிமிளிரும் க**வி**ன்மிகு த**ங்க** வைர நகைகளுக்கு

விஜயம் செய்யுங்கள் &**லேவாணி நகைமாளிகை**

> திருமணம் மற்றும் வீழா வைவக்களுக்கு நீங்கள் விரும்பிய நகைகா குறிப்பிட்ட காலத்தில் செய்துதரப்படும்.

கலேவாணி நகை மாளிகை

111 B கஸ்தூரியார் வீதி யாழ்ப்பாணம்.

உரிமை: நா. சிவசுப்பிரமணியம்.



கணவன்: அழகுசாதனப்பொருட்களில்பணத் தைக் கொட்டியும் முகத்தில் அழகு சொட்ட வில்லேயே! செல்லேயா சிவபாதலிங்கத்தின் நகைஅணிந்து பாருங்கள்

செல்லேயா சிவபாதலிங்கம்

(வைரக்கல் — தங்கநகை வியாபாரம்)

220, கஸ்தூரியார் வீ**தி** யாழ்ப்பாணம்.

தொலேபேசி இல் 7794

559, கே. கே. எஸ் வீதி யாழ்ப்பாணத்தில் வசிக்கும் சி. சிவஞானசுந்தர**ம் அ**வர்களால், 559, கே. கே. எஸ் வீதியி**ல் உள்ள கூலீன் அச்சகத்தில் அ**ச்சிட்டு வெளியிடப்பெற்றது.